



DRS. JUAN SELEKY (LCWA)
... wantrouwen ...

VANDAAG

- Premiers Nederland en Suriname verzachten conflict p.1
- Bezuilenbeleid gericht op arbeidsmarkt p.2
- LCWA: Antillianen vrezen BVD-ministerie p.3
- Stroomperikelen wellicht te verwaarlozen p.3
- Richmond wint met veel moeite p.5
- Victory Boys a kwe dos punto importante p.7

RUSLAND VERANTWOORDELIJK VOOR-COMPLOT" IN BAKOE

Ontbinding geeist belangrijke linkse bewegingen

Relatie Iran-Soviets koeler

TEHERAN. — Iran stelt de Sovjet-Unie verantwoordelijk voor een „complot tegen het Iraanse consulaat in de Russische stad Bakoe. Dit heeft een woordvoerder van het Iraanse ministerie van Buitenlandse zaken, Mahmoed Hasjem, zaterdag in Teheran gezegd in een reactie op een demonstratie van „een grote menigte" voor het consulaat van Iran in de hoofdstad van Russisch Azerbeidzjan.

Volgens het Iraanse ministerie van Buitenlandse zaken hebben de demonstranten geprobeerd het consulaat in brand te steken en beschikten ze over explosieven. De woordvoerder van het ministerie verklaarde dat het gaat om Iraners die naar hun land willen terugkeren. „Wij hebben reeds visa verstrekt maar wij kunnen ze pas toelaten wanneer wij hen volledig hebben geïdentificeerd", aldus woordvoerder Hasjem. Hij voegde eraan toe dat Iran de Sovjet-Unie heeft gewaarschuwd voor incidenten die Iraanse diplomaten en gebouwen zouden kunnen treffen.

De woordvoerder legde een

verband tussen de het gebeuren in Bakoe en een verklaring van de Iraanse minister van Buitenlandse zaken, Ghotbzadeh, waarin hij sprak over „Russische spionnen die voordeel willen halen uit de strijd, na de revolutie, tegen het Amerikaanse imperialisme". Ghotbzadeh deed in dit verband een scherpe aanval op de Iraanse Toedeh-partij die hij „een agent van de Sovjet-Unie" noemde.

De verhouding tussen Iran en de Sovjet-Unie kreeg vorige week een gevoelige knauw door de uitwijzing van de eerste secretaris van de Russische ambassade in Teheran, Vladimir Golvanov, wegens

„Spionage". Ook het verzoek van de Revolutionaire raad aan Moskou, afgelopen donderdag, om zijn diplomatieke staf in Teheran in te krimpen lijkt te duiden op een koeler wordende verhouding tussen beide landen.

Meer dan een half miljoen mensen hebben inmiddels vrijdag in Teheran betoogd voor een orthodoxe koers van de Islamitische revolutie. Volgens de Iraanse radio hebben in heel Iran miljoenen mensen hun steun betuigd aan de Islamitische republiek in massale

demonstraties, die ook een duidelijke waarschuwing moesten inhouden voor linkse en liberale groepen.

In een manifest van 16 punten dat aan de menigte werd voorgelezen wordt de ontbinding van de twee belangrijkste linkse bewegingen, strenger optreden van revolutionaire rechtbanken en een verdergaande zuivering van contra-revolutionairen uit overheidsfuncties. Er werd niet gesproken over de ex-sjah noch over de 53 Amerikaanse gijzelaars.

WILLEMSTAD — In een uitverkocht Centro pro Arte beleefde het toneelstuk 'Bai pa bini bek?' (Je gaat... en kom je terug) van de groep Pegasaja gisteravond zijn Curacaose première. Het stuk werd ingeleid door minister J. Veeris van Cultuur. Thema van 'Bai pa bini bek?' is de problematiek waarmee Antillianen worden geconfronteerd wanneer ze vol hooggespannen verwachtingen naar Nederland zijn gereisd om daar 'het goede leven te gaan genieten'. Nederland blijft allermist een leukerland te

zijn. Bannen en huzaren tegen er, tegen de verwachting in, echt niet voor het opscheppen. discriminatie wél! Op de fotocombinatie een aantal scènes uit het stuk. Links boven: reis naar Nederland begint; terwijl een luchthaven employee met papieren scharrelt zwaaient het echtpaar Pieters (Greta Trapenberg en Herbert Macharius) en Ingrid Suarez (Laura Quast), een ongetrouwde moeder, naar de achterblijvers. Enriki Pieters is ontslagen en wil in Nederland een nieuwe en betere baan zoeken; ook Ingrid denkt in haar situatie meer kansen te hebben in Nederland. In het vliegtuig (rechtsboven) ontmoeten ze Roy Wang (Riley Bregtje), een werkloze jongeman, die na een vakantie op Curacao weer terugkeert naar Nederland. Op Schiphol wacht Ingrid tevergeefs op een vriendin, die beloofd had haar op te halen (links onder). Het echtpaar Pieters worden afgehaald door hun in Amsterdam studerende dochter Jenny (Fridi Martina), die zo zelfstandig is geworden, dat de ouders haar amper meer herkennen. Jenny's kamer alleen als schokken (rechtsboven). Het toneelstuk wordt ondersteund door Antilliaanse liederen en muziek en afgewisseld met aangepaste Nanzi-verhalen.

SU bereid tot praten over Euro-raketten

MOSKOU — De Sovjet-Unie heeft vrijdag meegedeeld bereid te zijn met de Verenigde Staten over het probleem van de Euro-raketten te gaan onderhandelen. Dit had bonds-kanselier Helmut Schmidt donderdag al aan het West-duitse parlement verteld, toen hij verslag uitbracht van zijn bezoek aan Moskou. In het raketenvraagstuk staat de Russische SS-20, die al op West-Europa gericht is tegenover de nieuwe Amerikaanse raketten, de Pershing-II en de kruisraket, tot de installatie waarvan de NAVO in december heeft besloten maar die niet voor 1983 opgesteld kunnen worden. Het communiceren van het politieke bureau van de Sovjet-Unie komt op een aantal punten overeen met de verklaringen van de Westduitse regerings-leider. De D.D.R. beschouwt het bezoek dat bonds-kanselier Schmidt aan Moskou heeft gebracht als „uitermate nuttig voor de voortgang van het ontspanningsproces in Europa. Dit heeft Erich Honecker, de Oostduitse staats- en partijleider, vrijdag verklaard in een vraaggesprek met de Amerikaanse uitgeverij „Pergamon die in het najaar een autobiografie van Honecker wil uitbrengen.

Aanslag op vermeende CIA agent op Jamaica

KINGSTON — Onbekenden hebben vrijdag het huis van een Amerikaanse diplomaat in Kingston onder vuur genomen, een paar uur nadat hij ervan was beschuldigd de man van de CIA in Jamaica te zijn. De man die Richard Kinsman had aangewezen was Louis Wolfe, de Amerikaanse uitgever van „Covert action, een tijdschrift dat vermeende Amerikaanse spionage-activiteit in de wereld aan de kaak wil stellen. Wolfe noemde donderdag de namen van vijftien functionarissen van Amerikaanse ambassades die volgens hem CIA-agenten waren. Bij de aanslag op Kinsmans huis werd ook met een geïmproviseerde brandbom gegooid, maar die ontplofte zonder schade aan te richten.

Parijs wil nucleair samenwerken met Jakarta

JAKARTA — Frankrijk heeft Indonesië technische bijstand aangeboden bij de bouw van kernenergiecentrales in dit land als het zou besluiten dat soort energie te ontwikkelen. Het aanbod is gedaan door Jean Tellac, de Franse hoge commissaris voor kernenergie, die dinsdag in Jakarta is aangekomen voor een bezoek van een kleine week in het kader van een verdrag van nucleaire samenwerking tussen Frankrijk en Indonesië.

CINZANO
EEN NAAM MET FAAM

Van Agt: „Een diepe rimpel"

Verzachting conflict

Suriname en Nederland

DEN HAAG/PARAMARIBO. — De premiers van Suriname en Nederland hebben onafhankelijk aan elkaar geprobeerd de nieuw ontstane verhouding tussen beide landen wat te verzachten. Premier Chin A Sen zei in Paramaribo, dat de deuk in de relaties niet onoverkomelijk is, terwijl zijn Nederlandse ambtgenoot Van Agt het had over „een diepe rimpel".

Chin A Sen zei op een persconferentie dat hij alleen naar Den Haag zal gaan, zoals minister De Koning had voorgesteld, wanneer Nederland inziet, dat Suriname rechtvaardige eisen stelt. Hij maakte zich geen zorgen over de suggestie van ontwikkelingspecialisten in de CDA, VVD en PvdA om de ontwikkelingshulp aan Suriname te bevroeren. Er zijn volgens hem genoeg alternatieven indien Nederland een dergelijk besluit zou nemen. Hij zei dat de remigratie van Surinamers, die Nederland zelf ook wil bevorderen, door een eventuele bevroering van de hulp zou worden geschaad. Chin A Sen vindt dat er een deuk is ontstaan in de verhouding tussen de twee landen, maar deze is zeker niet onoverkomelijk. Persoonlijk had hij niets tegen minister De Koning, van wie hij in een goede en vriendschappelijke sfeer afscheid had genomen.

In de verhouding tussen Nederland en Suriname is een diepe rimpel ontstaan die zich echter wel zal herstellen. Deze verwachting sprak premier Van Agt vrijdagavond uit, nadat de uit Suriname teruggekeerde minister De Koning van Ontwikkelingssamenwerking in de ministerraad verslag had uitgebracht over de gesprekken met de Surinaamse regering in Paramaribo. Het overleg brak af op de eis van de Surinamers

de bij het onafhankelijk worden van het voormalige koninkrijksdeel vastgestelde Nederlandse financiële ontwikkelingsbijdrage waarde- vast te maken. Dit zou in feite gaan om een extra uitgave van zevenhonderd miljoen gulden. De Surinaamse regering heeft, volgens de minister-president, altijd geweten dat Nederland niet tot de door haar gevraagde indexering wenst over te gaan.

Triomftocht in Brazilië vervolgd

Paus blijft sociale taak kerk benadrukken

SAO PAULO — Paus Jan Paul II heeft bij de toewijding van Brazilië aan Maria heel duidelijk weer de sociale problematiek van dit land aan de orde gesteld. Hij vroeg om de voorspraak van Maria opdat de kerk van Brazilië in voortdurende dienstbaarheid aan de mens het hele volk verdedigt, vooral de armen, de noodlijdenden en de sociaal-zwakken. Hij bad Maria dat deze kerk altijd de gerechtigheid onder de mensen mag dienen en bij mag dragen aan het welzijn van allen en aan de sociale vrede.

ANKARA — Linkse terroristen hebben vrijdag een overval gepleegd op een Soenni-moskee in Corum in het noorden van Turkije. Er ontstonden gevechten die aan vier mensen het leven kostten. Tweeëntwintig personen liepen verwondingen op, aldus de politie.

De terroristen van Alawiat beschoten de moskee Haadin met kogels en lieten er een bom in achter.



Sorry

ROTTERDAM — Volkstuinders aan de Ceintuurbaan in Rotterdam hebben bezoek gehad van zeer welopgevoede inbrekers. De politie meldde vrijdag, dat de ongenode gasten een briefje hadden achtergelaten met de tekst: Sorry mevrouw. We zijn even in uw huisje geweest, omdat we honger hadden. We hebben niets stukgemaakt. Op een geforceerd raam na klopt dat, aldus de politie. Alles was doorzocht, maar niets beschadigd of meegenomen. Het briefje was getekend met Elvis.

Spaans toerisme holt achteruit

PORT-BOU — Het toeristische wegverkeer aan de Frans-Spaanse grens bij Port-Bou in het noordoosten van Spanje is tussen 1 en 4 juli 1980 met 75 procent verminderd, zo is vrijdag van Spaanse douanezijde meegedeeld.

Sahara-compromis voor komt breuk in de OAE

FREETOWN. — Met een compromis heeft de topconferentie van Organisatie voor Afrikaanse eenheid (OAE) in Freetown, Sierra Leone, vrijdag een breuk in de organisatie over de Westelijke Sahara vermeden. Naar uit welingelichte kring vernomen wordt, riepen de afgevaardigden alle bij het conflict betrokkenen op een wapenstilstand te sluiten en in de komende drie maanden hun meningsverschillen uit de weg te ruimen. Zesentwintig van de 50 OAE-leden hadden in de nacht van donderdag op vrijdag verklaard dat ze bereid waren de Arabische democratische Sahara-republiek te erkennen en volgens artikel 23 van het OAE-handvest als lid toe te laten. In dat artikel staat dat elke onafhankelijke en soevereine Afrikaanse staat met gewone meerderheid van stemmen in de organisatie kan worden opgenomen. Marokko bestrijdt, dat de republiek Sahara aan die criteria voldoet en acht een meerderheid van twee derden vereist. Marokko heeft zich intussen bereid verklaard met de

belanghebbenden in de zaak van de Westelijke Sahara, Algerije, Mauretanie en vertegenwoordigers van de bevolking, te praten. Een commissie van wijze mannen zou moeten uitmaken, wie die vertegenwoordigers van de bevolking zijn. Tot dusver heeft Marokko steeds geweigerd met het Polisario-front te onderhandelen. De commissie van wijzen zou bestaan uit Nigeria, Soedan, Mali, Guinee en Tanzania.

Ringo Starr trouwt

LINDEN — Ringo Starr, voormalig drummer van de Beatles, heeft vrijdag in Londen meegedeeld dat hij gaat trouwen met de Amerikaanse actrice Barbara Bach. De 39-jarige Ringo Starr die uit Los Angeles kwam, zei dat de datum van zijn huwelijk met de 33-jarige Amerikaanse actrice nog niet is vastgesteld. Ringo Starr is in 1975 gescheiden na een huwelijk van tien jaar met Maureen Cox die hem twee kinderen schonk.



UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n,
Curaçao N.A.
Postbus 577
Giro 440.000
Bankrek. nr. 874.825-10
Maduro & Curiel's Bank N.V.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen):
672000
Directie: Mayra van der Dijs.
Redactie: Goretta Salsbach,
Frans Heiligers en Mayra van der
Dijs.
Overige leden Redactie: Oswald
Chastein, Toon van Dongen,
Bernadette Baroud,
Max Suart (sportverslaggever),
Shella Rhodes (secretarisse),
Ken Wong (fotograaf).
Advertentie-afdeling:
(acquisitie):
Viola Bernardus,
Ingrid de Mayer, Ivar de Crasto.
ADVERTENTIE-AFDELING:
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag
7.30 - 16.30 uur en
Zaterdag 7.30 - 10.00 uur.
Alle advertenties voor de vol-
gende dag moeten 1 dag van
te voren vóór 3 uur binnen zijn.

ZOEKERTJES: verschijnen op
dinsdag en vrijdag en kunnen
iedere dag tussen 7.30 - 16.30
uur worden opgegeven, behalve
op zaterdag.

Advertentie-afdeling: die op maand-
dag en donderdag vóór 12 uur
binnen zijn kunnen de dag daar-
op (dus dinsdag en vrijdag) ver-
schijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE
(ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110,
tel.: 24333, 24334, 24335
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp,
Ludwina Perez,
Dijbise Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van
der Schoot, Marieta Dijkhoff.
BONAIRE:
CORRESPONDENT: NOTI-
BON, Terra Corra z/n,
tel.: 8736.

SINT MAARTEN
Correspondente: Yolanda Croes,
tel.: 2493.
Advertentie: Vance James,
tel.: 2283.

SABA:
Correspondent: Ray Hassell.
ST. EUSTATIUS
Correspondent: Jan Smid,
tel.: 2321.

DE NHAAG
Correspondent:
Jan Schinkelshoek.
Wingerd 540, Waddinxveen,
tel.: 01828-7432.

DRUKKERIJ: Rotaprint n.v.
DISTRIBUTIE (ook abonne-
menten) Curaçao, Distrito n.v.,
tel.: 38300, 37788, 37789.
Aruba, Nassaustraat 110,
tel.: 24333.
Bonaire: Entrejol 153-A,
tel.: 4222.

St. Maarten: Papergarden,
tel.: 2283.
Losee nummers 45 cent.
Abonnementen op Antillen tien
gulden per maand.
(Bovenwinden elf gulden per
maand). Buiten Antillen (Ne-
derland):

NAH. 59,40 per maand (lucht-
post) of NAH. 22,00 per maand
(zeepost), jaarlijks vooruit te
betalen.

AGENDA CURAÇAO

WEEKEINDE-DIENST
ellandgenieeskundigen

5 juli 1980 om 08.00 uur t/m 7
juli 1980 om 07.00 uur: Stads-
en 2de distrikt Oost: dokter I.
Nivillac, spreekkamer
Bethancourt, Brevengat, tel:
76280. Spreekuren: 10.00-
11.00/16.00-17.00 uur; spoed-
gevallen, tel: 37828.

4 juli 1980 om 18.00 uur t/m 7
juli 1980 om 06.00 uur: Stads-
en 2de distrikt West: dokter
E. Soliano, spreekkamer Seru
Fortuna, tel: 84122; spreek-
uren: 11.00-12.00/17.00-18.00
uur; spoedgevallen, tel: 35610.

In het derde distrikt: dokter
H. Stigter, Gezondheids-
centrum Barber, tel: 641658 -
641605.

WIT GELE KRUIS
(Wijkverpleging): kantoor
Santa Maria 17, tel: 82947;
Kantoor geopend van
maandag t/m Vrijdag van
07.00-16.00 uur; zaterdag
gesloten; zuster Van der Loo
neemt waar van 06.00-07.00
uur op tel: 53746; de wacht
heeft zuster Pietersz, tel:
672606; ook te bereiken op
pageboy 027-585. Maandag
van 14.00-16.00 uur Kleuter-
bureau volgens afspraak;
Tandheelkundige - kliniek:
Woensdagmiddag van 14.00-
16.00 uur gelegenheid voor
behandeling.

VERLOF BEGRAFENIS 5
juli: A.M. Rafaela, Seroe
Fortuna 330.; 6 juli: R.A. de
Windt, Abrahamsz 113.

BOTICA BANDABAO
geopend van maandag t/m
vrijdag van 08.00-19.00 uur;
zaterdag gesloten.

BOTICA'S (Weekeindendienst)
Zat.: Otrabanda: Otrabanda,
tel.: 25634;
Punda: Bettina, tel.: 37716.

Zon.: Otrabanda: Curacao,
tel.: 23575;
Punda: 1968, tel.:
79098/79567.

POMPSTATIONS
(openingstijden van 08.00-
15.30 uur): Craaz-de
Ruyterkade: Isa - Salinja;
Van der Dijs - Rio Canario;

Canword Casparito; Coop.
Transport - Colon; De Jongh-
Mundo Nobo; Galmeyer
Cerito; De Lanoi-Santa Rosa;
Jansen Santa Maria; Mauricio
- Santa Helena.

EXPOSITIE
09.00-23.00 uur "De Wereld
van Ans Wortel", De Tempel.

DIVERSEN
CENTRO PRO ARTE 20.30
uur opvoering van toneelgr.
Pegasaya - Bai pa ni
bek.

ZONDAG
DIVERSEN
EXPOSITIE
CUR. MUSEUM
tent. "Eigen bezit", openings-
tijden van 10.00-12.00/14.00-
17.00 uur (behalve op
maandag en laatste zondag
van de maand).

DE TEMPEL
16.00-23.00 uur "De Wereld
van Ans Wortel".

THEATER DE TEMPEL
voorstellingen: Images of
Curacao om 10.00 u, 11.00 u,
12.00u en 18.00 uur.

CHRISTOFFELPARK
dagelijks geopend van 08.00-
15.00 uur.

KERKDIENSTEN

KLOOSTER ALVERNA
(Gouv. van Lansbergeweg):
zon.: 10.00 hoogmis (Ned.);
BARBER (H. Joseph): zat.:
19.00; zon.: 05.30, 09.00;
BRIEVENGAT: zat.: 18.30
(Ned); zon: 10.00 en 18.00.
BUENA VISTA (Birgen Mila-
grossa): zat.: 19.00 zon.: 09.00
en 19.00; CHARO (OL Vrouw
van Coromoto): zat.: 19.00,
zon.: 06.00, 08.00, 17.00
(spaans) en 19.00; GROOT
KWARTIER. (O.L. Vrouw
v.d. Carmen):
zat.: 19.30 zon: 09.00 en 18.00;
JANDORET (O.L. Vrouw van
Goede Raad): zon.: 10.00 en
18.00; hulpkerk Boca San
Michiel: zat.: 18.00 zon: 08.00;
JANWE (H. Hart van Jezus):
zat.: 19.00, zon.: 08.30, 12.00
en 19.00 (Ned); KORAAL
SPECHT (Goede Herder): zat.:
18.30 zon.: 11.00 en 18.00;
MONTAGNE (H. Dominicus):
zon.: 05.15, 08.30 en 19.00 uur;
hulpkerk Seru Grandi (Fuik):
zon.: 17.00. OTROBANDA
(Santa Ana): zat.: 19.30, zon.:
08.00 en 19.00; PIETERMAAI:
(kathedraal): zat.: 19.00 zon.:
06.00, 09.00 (hoogmis) en 19.00;
SANTA MARIA: zat.:
19.00 (Ned), zon.: 07.00, 09.00
en 19.00; SANTA FAMIA:
zat.: 19.00, zon.:
06.00, 09.00, 11.00 (Engels) en
19.00; SANTA ROSA: zat.:
18.30; zon.: 07.30, 09.00 en
18.30 uur; SAN
WILLIBRORDUS:
zat.: 19.00 zon.: 08.00; SOTO:
zat.: 19.00 zon.: 09.00;
STEENRIJK (O.L. Vrouw van
Altagracia): zat.: 19.00 zon.:
08.00, 10.00 en 18.00 uur;
SUFFISANT (O.L. vrouw
van Fatima): zat.: 18.00, en
19.00 uur; zon.: 09.00, 18.00,
(Portugees) en 19.00 uur.
WESTPUNT (H. Petrus):
zat.:
19.00 en zon.: 08.30; hulpkerk
Lagoen (H. Johannes): zon.:
10.00; WISHI (H. Theresia):
zat.: 19.00, zon.: 08.00 en
18.00; ZUID BONAM (H.
Judas Thadeus): zat.: 18.30,
zon.: 08.30 en 17.30.

KAPEL Marinebasis Parera
iedere zaterdagavond om
18.45 uur rk misviering.

GEREFORMEERDE kerk te
Mundo Nobo 09.00 uur ds
G.H. Renting. Tijdens dienst
crèche.

AGENDA
BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

ZONDAG
DIVERSEN
JEUGDHUIS JONG
BONAIRE: 10.30 uur
opvoeren van Nydia Ecury:
Luna di Papel.

MAANDAG
DIVERSEN
OPENBARE BIBLIO-
THEEK dagelijks geopend
van 08.00-12.00/15.00-18.00
uur; woensdag ook van 18.00-
21.00 uur.

LANDFILL te Lagoen:
geopend van maandag t/m
vrijdag van 08.00-16.00 uur en
zaterdag van 08.00-12.00 uur.

SPEELTUIN
maandag t/m vrijdag van
16.30-18.00 uur geopend voor
kinderen van 4-12 jaar.

POSTSLUITING
15.45 uur voor aangetekende
stukken; 16.30 uur voor gewone
stukken - postkantoor
Kralendijk
(elke dag vanaf maandag t/m

vrijdag)

BON.MUSEUM
(oud politiewacht)
openingstijden: maandag,
woensdag en vrijdag van 08.00-
12.00 uur en zaterdag van
09.00-13.00 uur.

BIOSCOPEN

DRIVE-IN: 19.15-
21.15 uur Kramer vs
Kramer (love story met
Dustin Hoffman; alle
leeft.; fl. 3.50); 24.00
uur The amityville
horror (boven 18 jr;
thriller; fl. 3.50);
Zondag: 19.15-21.15 uur
Kramer vs Kramer.

CINELANDIA: 19.15-
21.15 uur Vier vuisten
slaan weer toe (western
comedy; boven 18 jr; fl.
3.50 en fl. 2.50); 24.00
uur Sunday in the
country (aktiefilm;
boven 18 jr; fl. 3.50 en
fl. 2.50); Zondag: 19.15
uur Bermuda triangle
(suspense; alle leeft.; fl.
1.50); 21.15 uur Vier
vuisten slaan weer toe.

GOLDEN DRIVE-IN:
21.00 uur Kiss in attack
of the
Phantoms
(engels; alle leeft.; fl. 5.-)
24.00 uur The
hostages (boven 18 jr; fl.
5.-); Zondag: 19.30 uur
Lost planet (alle leeft.;
fl. 2.50);

WEST-END: 19.00-
21.00 uur The virgin
wife (engels; boven 18
jr.; fl. 3.50 en fl. 2.50);
24.00 uur Black cat
killer (engels; boven 18
jr.; fl. 3.50 en fl. 1.
2.50); Zondag: 10.30-
20.30 uur The virgen
wife.

THEATER DE
TEMPEL: (zat. en
zondag) 19.15-21.15 uur
Kramer vs Kramer (love
story; alle leeft.; entree
fl. 5.-).

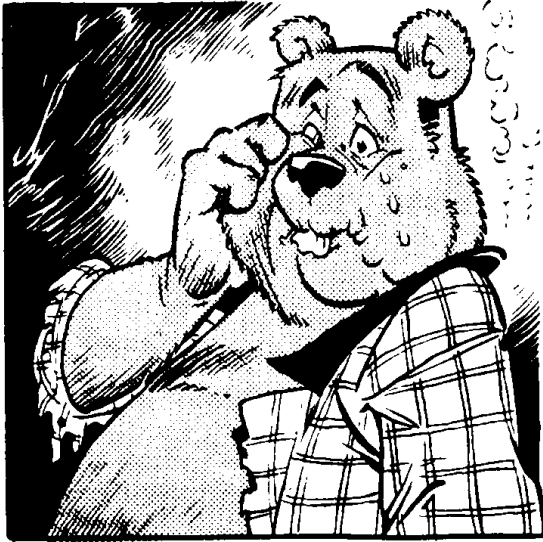
CINE-TRUCK: Zater-
dagavond te Koraal
Specht, Zondagavond
geen voorstelling en
maandagavond te
Barber.

TELECURACAO
ZATERDAG: 15.00
Telefiesta; 16.00 Mini
Voetbal; 17.00 Studio
Sport; 18.30 30
Minutes; 19.00 Big Blue
Marble; 19.15 Deporte
Tele-8; 19.30 Man
Builds, Man Destroys
(The car and the city);
20.00 Notisiero Tele-8;
20.30 Public Affairs &
News Programs; 21.00
300 Millions; 22.00
Estréno (film: More than
friends).

ZONDAG: 14.30 Club
P.T.L.; 15.00 Day of
Discovery; 15.30
Deportivo cu Tele-8;
17.30 American
Athletes; 18.00 60
Minutes; 19.00 Dept. di
Informashon di Go-
bierno Central; 19.30
Sanford & Son (This
land is whose land?);
20.00 Notisiero Tele-8;
20.30 Special; 21.00
Dallas (secrets); 22.00
Show di Gala; 23.00
Sluiting.



Heer Bommel en de Wadem



0672. — Heer Bommel kwam terecht op de overblijfselen van de grote zwam, en dat was een geluk bij een ongeluk. Want de plant was zachter dan de rotsgrond, en bovendien bevatte hij geneeskrachtige sappen. "Hier", sprak de oude dwerg, terwijl hij de gevallene een stuk schil tussen de tanden duwde. "Eten. Heel goed tegen zeer". Heer Ollie begon versuft kauwbewegingen te maken, maar de bittere smaak bracht hem tot zichzelf en hij richtte zich kreunend op. "Baw..." mompelde hij met samengetrokken mond. "Wattistat?" Hij opende met moeite de ogen, en hoewel de tranen hem over de wangen liepen, kon hij tot zijn verbazing weer kijken. "Tis de gal", hernam hij. "Naar binnen geslagen". "Alleen maar een stukje zwam", zei Tom Poes. "Die schijnt te

helpen tegen schokken en zo. Hoe voelt u zich nu?" "Heel vreselijk", klagde heer Bommel slikkend. "M-maar kan weer zien. W-waar ben ik? Ik bedoel... eh... deze plek komt me bekend voor... Ben hier eerder geweest. En de geur. Die doet me denken aan vroeger. Dat was een vrolijke familie, die heel goed voor mijn gezondheid was". "Dat kan kloppen", zei Tom Poes. "Dit is de grot waar de dwergen woonden; maar er is een ontploffing geweest. Kom, het lijkt me het beste om met de Oude Schicht naar huis te gaan. Dan kunt u onderweg vertellen hoe u hier naar binnen kon vallen". Heer Ollie maakte geen tegewerpingen, en even later werd hij zorgzaam naar de uitgang van de spelonk geleid.

Taak commissie landsstudie-toelage:

Beurzenbeleid afstemmen op arbeidsmarkt-situatie

WILLEMSTAD — Het beurzenbeleid van de regering zal meer gericht worden op het situatie op de arbeidsmarkt. Dat is althans de bedoeling van minister Jacques Veeris van Onderwijs, die afgelopen donderdag een vergadering voorzet van een commissie die een uitgekend beurzenbeleid moet mogelijk maken.

Voor het eerst is de commissie Lands-studietoelage niet alleen samengesteld uit vertegenwoordigers van het onderwijsvlak en beroepskeuze-adviseurs, maar ook vertegenwoordigers uit diverse sectoren van de arbeidsmarkt maken er deel van uit. (Namen wordt niet genoemd in een desbetreffend RVD-communiqué - RED). Hierdoor zal de commissie ook niet meer slechts bij toekenning van beurzen optreden, maar op perma-

nente basis.

Doel van de commissie is om op gezette tijden zich te oriënteren op de behoeften die er bestaan bij de publieke (overheid) en privé-sector. Speciale studie wordt gemaakt van de situatie op de Bovenwinden, die namelijk grote verschillen vertoont met die op de ABC-eilanden. Om dit werk naar behoren te kunnen doen zal een nieuwe werkwijze worden opgesteld. Een eerste concept daarvoor wordt uiterlijk 7 augustus aangeboden, zodat het ter discussie kan worden gesteld in de eerstvolgende vergadering van de commissie op 14 augustus. Het is de bedoeling om een informatie-campagne te starten om uit te leggen welke soorten studiebeurzen verstrekt worden en voor welke studie-richtingen en waar die studies gevolgd kunnen worden. Dit zal in nauwe samenwerking met de eilandgebieden kunnen geschieden.

AFREKENING

Om tot een nieuwe vorm van beurzenbeleid te komen worden ook besprekingen gestart daaromtrent met zowel Nederland als landen in de regio. Vooral voor de studenten in de regio is het belang dat de overheid tijdig komt te beschikken over het tijdstip van afstuderen, zodat

ECHA PALABRA

WILLEMSTAD — Het wekelijkse programma Echa Palabra van Eddie Pieters Heyli-ger elke zondagmorgen van half elf tot elf uur wordt morgen besteed aan Gladys ku su Kosecha.

Gebracht wordt ondermeer een deel van de show die onlangs werd gepresenteerd door deze formatie in het Holiday Beach hotel bij het eerste lustrum van de groep.

Deelneming van

minister Wiegel

WILLEMSTAD/UTRECHT. — Minister Hans Wiegel van Binnenlandse zaken (en politie) heeft eind juni zijn deelneming betuigd bij het op tragische wijze overlijden van twee Antillianen in Amsterdam.

De Antillianen Humphrey Lassero Fluonia en Marc Ecury werden op respectievelijk 14 en 26 mei in de Nederlandse hoofdstad door de politie doodgeschoten. Beide slachtoffers verkeerden in overspannen toestand. De Antilliaanse gemeenschap heeft zich krachtig geroerd door deze twee voorvallen die worden toegeschreven aan verwaarlozing van rijks-genoten in nood en aan bruto politie-optreden.

In een brief aan de Landelijke Commissie van Antilliaanse Welzijnsstichtingen (LCWA) herhaalt minister Wiegel dat een onderzoek wordt verricht door de Rijksrecherche en de Koninklijke Marrechaussee naar de omstandigheden van het politieoptreden.

tijdig het diploma geëvalueerd kan worden en een baan op de Antilen gezocht kan worden.

In deze eerste vergadering met de commissie werd gesuggereerd om alleen beurzen te verlenen voor die richtingen waar de grootste behoefte aan bestaat. Voor de minder urgente studies door het Land studie-ningen toegekend worden. In elk geval zal gepoogd worden om een zodanig systeem op te zetten dat garandeert dat de studenten na afloop terugkeren naar de Antillen. Evenzo zijn maatregelen in voorbereiding om zowel de studenten als de ouders te wijzen op de verplichte afrekening met de regering voor deze beurzen. Er staan momenteel miljoenen gulden uit aan schulden voortvloeiend uit reeds verstrekte studiebeurzen, maar die niet zijn geind. Blijkens een mededeling van de RVD is het de bedoeling deze inning spoedig serieus ter hand te nemen.

Minister Veeris verwacht van de commissie niet alleen een selectie uit de aangevraagde beurzen, maar ook adviezen over de wijze van verstrekken van beurzen en de financiering ervan. Juist vanwege de beperkte financiële middelen moet eerst uitgekeken worden naar de groepen waar het meest nijpende tekort bestaat.

Uit dit beleid moet ook een zekere ontwikkelingsvisie blijken, hoewel het zeer lastig is om erg exact aan te geven vanwege de geringe voorradige concrete gegevens. Bovendien schommelt de economie sterk vanwege wijzigingen in het buitenland, wat weer opgevolgd moet worden door aanpassingen in het beleid.

Onder deze omstandigheden moet de regering zien toch het maximale eruit te halen en daar zal de commissie de minister bij moeten helpen.

Zakenvaria

DE LANDSRADIO-DIENST stapt vandaag over het oude multiplex-systeem over op een nieuw systeem. Dat gebeurt tussen acht en elf uur vanavond. Als gevolg daarvan zullen alle verbindingen tussen Aruba, Bonaire en Curaçao in die uren verbroken worden.

De Duitse maatschappij Eisen und Metall is het eens geworden met de Antilliaanse autoriteiten over de vestiging van een scheepssloperij en een handelsonderneming op Curaçao. De centrale regering en het eilandgebied nemen elk voor 20% deel in het project (ter waarde van 6,5 miljoen gulden), terwijl Eisen und Metall voor de rest zorgt.

Schepen tot 500.000 ton kunnen er later worden gesloopt, wat het bedrijf het grootste in zijn soort maakt op het westelijk halfrond. Tweehonderd man kunnen er werk vinden. In de handelsonderneming participeert Eisen und Metall voor de helft, Curaçao voor 37,5% en het Land voor 12,5%. Die wordt straks belast met de aan- en verkoop voor de slooponderneming.

Personalia

AAN DE PROTESTANTSE Lagere Technische School zijn de volgende leerlingen — 81 procent der kandidaten geslaagd:

METAALBEWERKER A-stroom: R. Alberto, V. Biegel, M. James, C. Jansen, G. Juliana, R. Juliana, E. Lluveres, H. Magdalena, M. Overman, R. Paulina, G. Rosalia, M. Sarabia, J. Thomas, G. Snell, T. Walroud, C. Francisca, O. Gomez, A. Levenstone, R. Marchena, H. Mauris, R. Olina, N. Overman, J. Pedro, G. Quirindongo, M. Thomas, C. Tippenberg, S. Tweebloom, G. Walle.

METAALBEWERKEN P-stroom: R. Carty, X. Elisabeth, S. Felicia, J. de Freitas, F. Henriquez, I. Jennie, J. Marceli, R. Melfor, G. Ogenia, R. Ortega, R. Quinland, N. Reenis, M. Scoop, P. Semeleer, P. Sprock, A. Troina.

ILSE DE WINDT is in Nederland geslaagd als eerste Antilliaanse in de Oefentherapie Cesar. In 1976 is mej De Windt ondermeer Teen Princess geweest.

DE TALRIJKE missen, die dit eiland rijk is, zullen het gaan vertegenwoordigen in het buitenland. Behalve de aanwezigheid van Hassana Hammoud als Miss Curaçao 1980 in Zuid-Korea op dit moment om er deel te nemen aan de Miss Universe-verkiezingen, gaan er twee anderen naar miss-verkiezingen meer in de buurt.

De volgende week zaterdag dingen 25 kandidaten mee naar de titel Miss Bikini 1980. Die wordt gehouden in de studio's van Radio Caracas Television, die het rechtstreeks uitzendt van half zeven af. Curaçao zal er vertegenwoordigd zijn door Solange Diaz, die vierde was bij de Miss Curaçao-verkiezingen. Maandag reist zij af naar Venezuela. De hoofdprijs is een bedrag van 5000 gulden.

Van 24 tot en met 28 juli vinden de Santa Martha (Colombia) verkiezingen plaats voor de titel "Reina Internacional del Mar", dat georganiseerd wordt door het toeristenbureau van die streek. Ondanks de vele communicatieproblemen die er bestaan met Colombia is al bekend dat de Curaçaose deelnemster, Ilviene Garmes flink de aandacht krijgt van diverse Colombiaanse kranten. Zij was derde bij de Miss Curaçao-verkiezingen en sleepte daarbij ook de titels Miss Fotogenika, Miss Popular en Miss Bonbini in de wacht.

De organisatie Cybeco weet voorts te melden dat komende maandag (7 juli) het Venezolaanse tv-station Venevision de Miss Universe verkiezingen rechtstreeks uitzendt vanuit Seoul (Z.-Korea).

Open house in

Landhuis Ascencio

WILLEMSTAD — In Landhuis Ascencion is het morgen (zondag) weer openhouse tussen tien en twaalf uur. Begonnen wordt met een korte kapeldienst waarna om half elf mariachi Fortuna optreedt. Het onlangs verschenen boek over dit landhuis van de hand van oud aalmoezenier E. Kamerbeek O.F.M. is dan ook te koop.

RESTRICTIEF TOELATINGSBELEID AFGEWEEZEN

LCWA schrijft minister Wiegel:

Antillianen vrezen "veiligheidsministerie"

WILLEMSTAD. — Antillianen in Nederland vrezen het ministerie van Binnenlandse zaken dat minister Hans Wiegel onder zijn hoede heeft. Dat ministerie is dan wel bezig met de opzet van een gecoördineerd beleid voor etnische minderheden in Nederland (onder wie Antillianen en Surinamers), maar herbergt eveneens de politie en de Binnenlandse Veiligheidsdienst, de B.V.D. (vgl. VNA in de Antillen — RED.). Deze vrees is door enkele Antilliaanse organisaties in Nederland kenbaar gemaakt aan de Landelijke Commissie van Antilliaanse Welzijnsinstellingen (LCWA).

De Nederlandse regering heeft het idee om met een beleid te komen ten aanzien van de minderheidsgroepen in Nederland. In het bijzonder belast met de voorbereiding daarvan is het oud-PvdA-Kamerlid Henk Molleman, die daarvoor is aangesteld op het Ministerie van Binnenlandse zaken. Dit ministerie valt onder de competentie van vice-premier Hans Wiegel. Enige maanden geleden is een eerste concept-rapport ter tafel gebracht, waarover in brede kring getracht wordt een discussie los te krijgen

Politiewoningen worden verkocht

WILLEMSTAD — De regering zal ingaan op de wens van de KPNA-leden om daartoe in aanmerking komende politiewoningen te verkopen. Dit meldt de beleidsnota ten aanzien van de politie. Door verkoop van de woningen probeert de regering het beleid gericht op het bezit van een eigen woning, vorm te geven. Verder zullen plannen worden voorbereid voor nieuwbouw om het verplaatsingsbeleid voort te zetten.

Dankzij extra inzet Kodela Verlichting stroomperikelen mogelijk

WILLEMSTAD. — Het elektriciteitsbedrijf Kodela houdt de mogelijkheid open dat de komende weken toch geen uitschakeling van stroom plaats vindt. Dat schrijft de maatschappij in een communiqué. Voorwaarde daarvoor is wel dat vooral op de piekuren de bevolking erg zuinig is met het gebruik van elektriciteit. Er wordt verwacht dat de stroom-afname minder zal zijn vanwege uitlandigheid van veel landgenoten.

Eerder had de waterfabriek KAE (die stroom levert aan Kodela) laten weten dat in de periode van 6 tot en met 27 juli rekening gehouden moest worden met stroomuitschakeling. Het vermogen zou namelijk verminderen omdat er enkele machines verwisseld en vernieuwd zouden worden. Kodela heeft echter geprobeerd de gevolgen zoveel mogelijk op te vangen. De werkzaamheden zijn namelijk in een periode van school- en veel bedrijfsvakanties. Verder hebben de diverse machines de laatste weken grondige revisie-beurt gekregen, zodat

Ontvangen Beeldige grote maten damesjurken

Boutique CMC

Sta. Rosaweg 40

onder de groepen van "culturele minderheden". De LCWA (in oprichting) heeft de diverse Antilliaanse instellingen verspreid over Nederland gepolst over de laatste ontwikkelingen en de informatie die daaruit is losgekomen. Volgens een brief van LCWA-coördinator drs Juan Seleky aan minister Wiegel is het een belemmering dat hij nog als enige beleidsmedewerker belast is met de specifieke taak te komen tot een landelijk platform van Antilliaanse organisaties in het land. Uitgebreid kan hij daarom nog niet ingaan op een brief van het Ministerie over deze materie.

AMBIVALENT Uit de besprekingen die er toch al over gevoerd konden worden is duidelijk geworden dat niet iedereen content is met de omstandigheid dat nu het "veiligheidsministerie" belast is met de coördinatie van het minderhedenbeleid. "Deze ambivalente gevoelens stoelen ondermeer op het feit dat men vindt dat uw ministerie geen traditie houdt in het voeren van een beleid gericht op de etnische bevolkingsgroepen", schrijft Juan Seleky. "Verder is gebleken dat uw ministerie als veiligheidsministerie bij uitstek mede dat wantrouwen heeft bepaald".

Hoewel de LCWA zijn waar-

dering kan uitspreken over het feit dat er van regeringskant nu een begin wordt gemaakt om te komen met een gecoördineerd beleid ten aanzien van de minderheden, wordt wel duidelijk gesteld dat de concretisering van dat beleid uit moet gaan van de etnische bevolkingsgroep. Uitlatingen van de regering die de kloof tussen Nederlanders en welke andere bevolkingsgroep ook kunnen vergroten, worden met klem en bij voorbaat afgewezen.

Op grond van dit laatste wordt ook een "restrictief toelatingsbeleid", afgewezen, dat wil zeggen dat slechts onder zeer strenge voorwaarden buitenlanders dat wil zeggen dat slechts onder zeer strenge voorwaarden buitenlanders Nederland nog binnen kunnen.

De LCWA benadrukt deze stelling nog eens extra voor wat betreft Nederlandse voornemens een zodanig beleid te gaan voeren ten aanzien van Antillianen die Nederland willen binnengaan. "Al of niet emigreren is een persoonlijke keus", schrijft Seleky. "De commissie zou liever zien dat onder andere in het kader aan de ontwikkelingssamenwerking projecten worden gefinancierd die het toekomstperspectief van de Antillianen op de Antillen vergroten".

STRAFBAAR

In deze zelfde brief wordt het kabinet-Van Agt verweten dat het niet voldoende voortvarendheid aan de dag legt om de discriminatie van Antillianen in Nederland aan te pakken. Daarom ook wordt het voorstel ondersteund om te komen tot de installatie van een orgaan dat de autoriteit krijgt onderzoek te verrichten naar gevallen van discriminatie. Dat orgaan moet ook de bevoegdheid kunnen hebben om strafbare feiten dwingend voor te leggen voor vervolging aan het Openbaar Ministerie.

Meer concreet wordt aangegeven dat de Nederlandse regering er niets aan doet om gemeenten ertoe te bewegen zich te houden aan de vijfprocentregeling voor huizen. Dat houdt in dat dat percentage aan woningen ter beschikking moet worden gesteld aan Antilliaanse en Surinaamse migranten. De LCWA wil dwingende richtlijnen daarover voor alle

gemeenten.

Op het gebied van welzijns-werk ten behoeve van vooral de Antillianen kan nog zoveel gedaan worden dat nu wordt nagelaten, zoals cursussen voor praktijkwerkers in het categorale werk. Bovendien zou moeten worden dat studenten van sociaal-culturele onderwijs-instellingen hun beroepskwalificatie verhogen met betrekking tot de etnische bevolkingsgroepen. Teleurstellend is het voor de commissie dat aan deze minderheidsgroepen weinig aandacht wordt besteed op de arbeidsmarktsituatie. De overheid kan een voorbeeld stellen door een bepaald percentage aan banen bij de eigen diensten te reserveren voor lieden uit etnische minderheidsgroepen.

MMC vreest politiek niet

Jachthaven, kantoor en huizen op Barbara Beach

WILLEMSTAD. — Door een ontwikkelingsteam van de Mijnmaatschappij Curacao is een plan ontwikkeld voor 20 hectaren grond gelegen aan het Spaans Water waarbij rekening is gehouden met de aanleg van een marina, respectievelijk jachthaven, de bouw van een aantal appartementen, de opzet van een kantoorgebouw en het creëren van de gelegenheid voor de bouw van woonhuizen. Dit werd tijdens de

Restaurant

landhuis Karpata

WILLEMSTAD - Nederland heeft zich accoord verklaard met de medefinanciering van het plan voor restauratie van Landhuis Karpata. Nederland heeft er 735.790 gulden voor uitgetrokken, wat neerkomt op ongeveer 82 procent van de totaal geraamde project-kosten. De stichting Nationale Parken Nederlandse Antillen zal na de restauratie het landhuis in beheer nemen.

Kamervragen over toneel-verbod

CPN op bres voor

Grupo Homofilia

(Van onze correspondent)

DEN HAAG. — De communistische fractie-leider in de Tweede Kamer, Marcus Bakker, wil dat de Nederlandse regering testeert dat de Grupo Homofilia Antijano geweigerd is om een openbare manifestatie op Curacao te houden.

In schriftelijke Kamervragen heeft het Kamerlid er gisteren bij minister Fons van der Stee van Antilliaanse zaken op aangedrongen gouverneur drs Ben Leito te laten weten dat zo'n discriminatie en schending van de vrijheid van meningsuiting niet kan.

De groep was van plan geweest om de vorige week zaterdag, internationale homodag, een theaterstuk over homofilie op te voeren op het Wilhelminaplein. Door gezaghebber Ornelio Martina, plaatselijk hoofd van politie, werd dat verboden. Het stuk zou volgens hem "aanstotelijk" dan wel in strijd met de heer-

sende zedelijke opvatting" zijn.

Daarop wilde Antilliaanse homofielen uitwijken naar het plein voor de kerk in Brievengat. Maar op verzoek van enkele kerkgangers droeg mr Wim Ellis de pastoor van deze parochie op om de uitvoering te verbieden.

CPN-fractie-voorzitter Bakker ziet in deze gang van zaken een bewijs dat er op de Antillen, in elk geval op Curacao, sprake is van "discriminatie en schending van de vrijheid van meningsuiting". Dit moet volgens hem voor minister Van der Stee aanleiding zijn om onmiddellijk bij gouverneur Leito te protesteren.

Dat zal moeten gebeuren op grond van artikel 43 van het Koninkrijkstatuut, waarin staat dat het waarborgen van "de fundamentele rechten menselijke rechten en vrijheden" een aangelegenheid van de Koninkrijksregering in Den Haag is.



WILLEMSTAD — In de Tempel Gallery werd gisteravond de expositie van de Nederlandse kunstenaar Ans Wortel officieel geopend. Ans Wortel, die zowel binnen Nederland als ver daarbuiten een grote faam geniet, las op

de opening gisteravond voor uit eigen werk. Zij laat haar tekeningen en gouaches vaak vergezeld gaan van korte poëtische teksten. De fotocombinatie toont boven Ans Wortel tijdens haar voordracht en onder een van haar werkstukken.

Commentaar Duizendpoot

DE ALM WAS deze week in het nieuws. Niet om het minst om de stroomlijning die de directie van het bedrijf zelf heeft aangekondigd. Maar even groot nieuws was de bekendmaking van de laatste naam van de nieuwe samenstelling van de Raad van Commissarissen van het bedrijf.

Er restte nog één naam om dit college dat per 1 juli zitting zou nemen, te completeren. Er werden eerder natuurlijk wel al namen genoemd, maar verwacht mocht worden dat de aandeelhouders van de ALM wel een wijs besluit zouden nemen.

Dit laatste hebben de aandeelhouders nu beslist niet gedaan. Niet dat Betico Croes van Aruba op zich geen kandidaat kan zijn voor een lidmaatschap van dat college, maar er rijzen wel ernstige bezwaren tegen deze benoeming vanwege de al zoveel andere functies die deze heer naar beste vermogen tracht te vervullen.

Hij is niet voor niets al meer malen "de man met de vele petten" genoemd. In plaats dat hem enkele van die petten worden afgenomen, zodat hij het overige werk dat hij moet doen, beter kan doen, werkt de huidige centrale regering eraan mee deze "duizendpoot" verder uit te bouwen. Daarmee geeft de regering aan niet de kwaliteit voorop te zetten bij de benoeming van leden voor dit soort belangrijke bedrijven, die bijna compleet in overheidshanden zijn. Als de heer Croes zelf al niet de bescheidenheid kan opbrengen om zich te matigen in het aan nemen van functies (en de daar bij behorende bezoldigingen), dan zullen anderen dat toch moeten kunnen doen in het belang van de bedrijven en Croes zelf. Nu dat is nagelaten door de coalitiegenoten is dat een teken van zwakte.

Wassen neus

DE EERSTE ZES maanden van het jaar 1980 zijn alweer voorbij. Dat betekent dat al een half jaar lang door de centrale regering geld wordt uitgegeven dat in feite nog niet de goedkeuring heeft van de Staten in het verleden, wel eens het hoogste orgaan genoemd. Hiermee zijn alle mooie beloften weer schone woorden geworden, die echter niet zijn omgezet in daden.

De Amigoe heeft gisteren al gewezen op het proces van de verlate begrotingen. Dat proces is enkele jaren geleden ingezet en lijkt op de eilanden om zich heen te grijpen. Bonaire is net voor de "deadline" klaar met de begroting 1980. Aruba is nog niet zover. Op de Bovenwinden is het maar net voor elkaar. Op Curacao evenzeer, maar dus ook te laat. Op centraal niveau zal nog enkele maanden gewacht moeten worden voordat formeel wordt vastgelegd wat de centrale overheid naar de mening van de Statenleden "had mogen uitgeven". Omdat de coalitiegenoten de meerderheid hebben worden de al gemaakte uitgaven met terugwerkende kracht goedgekeurd, of er moeten wel heel bonte praktijken aan het licht komen.

Het is flauw van de regering om zich te verschuilen achter allerlei technische mankementen als het gebrek aan typistes en dergelijke. Even kinderachtig is het wanneer huidige oppositie-leden zich bezorgd tonen over het uithijven van de begrotingsbehandeling en dat er zowaar gevraagd is om schriftelijke opmerkingen te sturen voor behandeling van de begroting in de CC (Centrale Commissie). Dezelfde praktijken zijn nog maar twee jaar geleden toegepast in de tijd dat de huidige-oppositiepartijen (uitgezonderd AVP) het regeringsroer in handen hadden. Logisch dat nu de kritische buitenstaander de opmerking slaakt: lood om oud ijzer.

Het is verheugend te ontdekken dat nu bij het eiland-gebied Curacao en bij de centrale overheid van alles in het werk wordt gesteld om de begroting voor volgend jaar wel tijdig ingediend en behandeld te krijgen. Het wordt ook hoog tijd want al die begrotingen zijn anders niet meer dan een "wassen neus". Maar deze inspanningen zijn er in het verleden ook al aan de dag gelegd en de huidige machthebbers moeten maar aantonen dat het bij hen niet bij holle beloftes blijft

Hubentut 70

VRIJ GERUISLOOS is deze week het tienjarige bestaan van de jongeren-organisatie Hubentut 70 voorbij gegaan. Deze organisatie heeft enorm veel kritiek moeten incasseren, niet in de minste plaats uit politieke kringen, omdat de leiders ervan het aandurfden hun mening ronduit te verkondigen ten aanzien van allerlei ontwikkelingen.

Het bekritisieren van wan-situatie werd in elk geval gecombineerd met veel goede activiteiten voor de jeugd en op het gebied van het cooperatiewezen. Dat moet toegegeven worden.

MARTIJN TRADING COMPANY LTD.

Italeestraat 1, Eagle
Tel.: 21492 - 23625

STEEDS IN VOORRAAD:

- Naadloze zwarte pijp
- Gegalvaniseerde gelaste pijp
- Roestvrij stalen pijp
- Vierkante holle pijp
- Flenzen
- Bochten en 3000 lbs. fittingen
- Bouten en moeren
- Betonijzer
- Rondijzer
- Vierkantijzer
- Platijs
- Gelijktijdig hot & cold
- I-ijzer
- U-ijzer
- Breedflens buizen
- Zwart platijs
- Gegalvaniseerd platijs
- Gegalvaniseerde gegalviseerde platen
- Betonmatten
- Binddraad
- Brons in staven
- Loopkatten

DECADEX dakbedekkingen

AANKONDIGING: PRO DEO

Uit een door mij, doorwaarder voor burgerlijke zaken bij het Hof van Justitie en bij het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba, wóndende op gemeld eiland en kantoorhoudende aan de J.G. Emanstraat no. 120-A te Oranjestad op Aruba, de 2de juli 1980 gedaan en uitgebracht exploit van openbare oproeping, waarvan een afschrift hiervan is gelaten aan de E.A. Meester Officier van Justitie bij het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba, zijnde dit exploit ook aangeplakt aan de hoofddeur van het Gerechtsgebouw alhier, blijkt, dat ten verzoeken van THOMAS SCHWENGLE, ZONDER BEROEP, WONNENDE TE Savaneta no. 193 op Aruba, voor deze zaak tot aan het uiteinde hiervan domicilie kiezende aan de J.G. Emanstraat no. 49-a te Oranjestad op Aruba ten kantore van de advocaat mr. P.V. SJIEM FAT is voor de tweede maal

OPGEROEPEN

HULIO GEERMAN, geboren op 12 april 1908 op Aruba, laatst gewoond hebbende te Savaneta no. 193 op Aruba, doch thans afwezig en, zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen of elders, om op woensdag, 8 oktober 1980 des voormiddags om 8.30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba ten Raadhuis te Oranjestad in persoon of bij gemachtigde te verschijnen voor de behandeling dezer zaak, die elders bij het ingediend verzoekschrift voor gemeld Gerecht heeft ahangig gemaakt.

mitsdien ten aangevezen dagg en plaats in persoon of door iemand van zijnerwege van zijn aanwezig te doen blijken, bij gebreke waarvan door elken, na het vervallen alre ten daer voorgeschreven formaliteiten, door elken zal worden geoordeeld, dat bij vonnis wordt verklaard, dat er ten aanzien van HULIO GEERMAN voornoemd, sedert 27 december 1973 rechtsvermoezet van overlijden bestaat.

(Get.) N.E. HART,
Gerechtsdoorwaarder.

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

Gemeubileerd, ongem., met overname inboedel
Ongemeubileerd als kantoor.

Argentiniestraat 6
Tel. 21577
Oranjestad.

voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba

BAN COMBERSA

un programa informativo y educativo

topico : Recreasion pa Hubentud durante vakaslon

fecha : 6 juli

ora : 11.00 - 12.30

voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba - voz di aruba

van dorp aruba n.v.

SCHOOLTJID ACHTER DE RUG.....
VAKANTIE VOOR DE DEUR.....
HEERLIJK!!!!

Maar niet vergeten Het volgende school jaar begint weer in Augustus.

Daarvoor is weer een hele collectie aan schoolboeken en benodigden nodig, zoals:

- * Schooltassen, vulpennen en balpennen.
- * Viltstiften, passers, potloden, linialen en driehoeken.
- * Schriften, ringbanden met vullingen.
- * Agenda's.
- * En Vooral Schoolboeken.

Voor Colegio Schoolboeken Lijsten.

Traditionele 10% korting op alle lijsten ingeleverd VOOR 1 Augustus 1980 tegen contante betaling.

Profiteert van deze aanbieding Tot ziens bij Van Dorp Aruba N.V.

NET EVEN.....
IETS BETER!



Bard
The best "Aircor" to Possess.
"TEARASA"
Excl. Distributor For "Aruba"
Tel.: 22188

DRIVE-IN
July 5 at 6:30 p.m.
July 6 at 8:00 p.m.
"CARLOS THE TERRORIST"
IN ENGLISH
ACTION - DRAMA
ENTRANCE: FL. 3.00
ADMISSION: 15 YRS
July 5 at 12:00 p.m.
Magnum
"CRISTAL FIST"
Chinese stars
ENTRANCE: FL. 3.00
ADMISSION: 10 YRS

THE ARUBAN EXPERIENCE
aruba
A night of music and dance featuring the best of Aruban culture.

MERCURIUS TRADING
Fergusonstraat 115
3 Lige Flessen (1/2 gal, 6/2)
12 Lige Flessen (plat 24/2)
6 Lige Flessen (gewoon 12/1) plus f. 6,-
U EEN SET DOWNSTONEN

WIPACO
Uitdag
Levenswijze maand juli 1980
Gouden Jubileum Extra Special
GENERAL ELECTRIC
San Nicolas
Prijzen
1. Lijkasten à f. 175,-
2. Wasmachine à f. 132,-
3. Freezers à f. 90,-
4. gelijprijzen f. 80,-
Distributeur
50
1980

boulevard theatre
July 5 at 8:30 & 12:00 p.m.
July 6 and 10 at 8:30 p.m.
ADMISSION: 14 YRS
Kramer VS. Kramer
NOMINATED FOR 8 ACADEMY AWARDS
BEST PICTURE
DUSTIN HOFFMAN
MERYL STREEP
JANE ALEXANDER
JUSTIN HENRY
ROBERT BENTON
ROBERT BENTON
DISTRIBUTION
KRAMER VS. KRAMER
ALMENDROS
STANLEY KUBRICK
ROBERT BENTON

AGENDA ARUBA

LOSSE NUMMERS op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, Ingrid La Fama, Popular, Piet Soda fountain.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, De Wit Stores in Aruba, Caribbean en Sheratonhotel, Van Dorp in Americana en Holiday Inn drugstore.

Kantooruren: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333, 24334, 24335. Voor spoedgevallen na kantoor-tijd: 21639, 22316, 22950.

pageboy: 027-774 Bankrek. nr. 248-1 Barclays bank.

Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 24555

ALARMCENTRALE: 115.

VOOR EEN RECEPTIE OF
VIERING VAN EEN
JUBILEUM IS
DE DISSEL
(ook des avonds)
BESCHIKBAAR.
GEZELLIG EN GOED VERZORGD

ORANJESTAD
De Veer: 20.30 en 24.00
Kramer vs kramer (14 jrs).
Rialto: 20.00 Moonraker (14 jrs); 22.30 Black fist (18 jrs).

BALASHI
Drive inn: 20.30 Carlos the terrorist (18 jrs); 24.00 The incredible kung fu master (18 jrs).

SAN NICOLAAS
Principal: 20.30 Drunken master (14 jrs); 24.00 Anita (18 jrs).

WIT GELE KRUIS:
Oranjestad: Tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288; Savaneta en Brazil 27020; Tijdens kantoor-uren: San Nicolaas: tel.: 45906.

BOTICA'S: Oranjestad: Oduber, tel.: 21780; San Nicolaas: San Lucas, tel.: 45119.

WACHTREGELING
DOKTOREN
(Oranjestad, Sta Cruz, Paradera en Noord): dokter G. van Tright, tel.: 25270; (San Nicolaas en Savaneta): dokter M. Cheung, via hospitaal P'foon 259.

WEEKEINDEDIENST
tandarts van zaterdag 12.00 uur t/m maandag 08.00 uur gelieve telefoniste dr. Horacio Oduber ziekenhuis op te bellen, tel.: 4300.

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION
CENTER
dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeerstoren.

FESTIVAL MARIACHI
optreden Mariachi Ramos (Cur.), Mariachi Perla di Aruba en Mariachi Aruba - terrein feria Sta Cruz, Aruba.

SPORT
VOETBAL
20.00 uur SCA vs La Fama Stadion.

ZONDAG
BIOSCOPEN
ORANJESTAD
De Veer: 18.00 Tin tin and the blue orange (ALL); 20.30 Kramer vs Kramer (14 jrs); Rialto: 20.00 Moonraker (14 jrs); 18.00 Tarzan in the valley of gold (ALL);

BALASHI
Drive-inn: 19.00 Asterix en Cleopatra (ALL); 21.00 Carlos the terrorist (18 jrs).
SAN NICOLAAS
Principal: 18.00 Bite the bullet (ALL); 20.30 Drunken master (14 jrs).

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION
CENTER
dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeerstoren.

SPORT
SOFTBALL
(CAFTA-toernooi)
10.00 uur Caribbean hotel vs CBI;
12.00 uur Albo/Bonbecemi vs Bouwmij;
14.00 uur Hotel Americana vs Maduro & Sons; 16.00 uur Ant. Handel vs ABN.

BILJART
13.30 uur Lucky Strike Devils vs Jamanotclub; SV Trappers vs Refresqueria 33; Refresqueria 33; Savaneta S. Stars vs Urataka BT-Quiki Inn.

VOLEYBALL
10.00 uur Atlanta Cross vs

Athletics laten voorsprong glippen

Richmond wint in 3e extra inning van Ennia met 6-5

SAN NICOLAS — De spannende baseballwedstrijd van gisteravond tussen Richmond en Ennia athletics werd pas na 3 extra innings, namelijk in de 12e inning, met 6-5 in het voordeel van Richmond beslist.

Caiquetioclub; 10.45 uur Centro di Barrio Noord vs Zodiak; 11.30 uur Rapid Red Omega vs Centro di barrio Noord; 12.15 uur Floralin vs Galeria Moderna - Sporthal Sta Cruz.

SOUTH LEAGUE (senior)
10.00 uur Hotpoint vs Kiwanis; 12.00 uur Coca Cola vs Carmen Rice-terrein Pepsi Cola.

SV CARIBE (olympiade)
11.00 uur softball: vrijgezellen vs gehuwden; 13.00 uur Gemengd korfbal.

VOETBAL
17.30 uur Dep. Nac. vs RCA-stadion.

CAMACURI BOWLING
CENTER
openingstijden: maandag t/m vrijdag van 18.00-24.00 uur; zaterdag en zondag van 13.00-19.00 uur.

MAANDAG
DIVERSEN
WGK-ARUBA
Zuigelingen bureau: 13.00-15.00 uur te Savaneta.

BUREAU VOOR LEVENSEN
GEZINS-
MOEILIKHEDEN
(Zuidstraat 1A, tel.: 3145)
open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

ROTARY
18.30 uur dinner meeting-Trocadero.

TELEARUBA
ZATERDAG:
16.00 "Ren je rot"; 16.45 Super globe trotters; 17.30 The muppets; 17.45 Harvey cartoons; 18.00 Notijven (lokal); 18.30 Eng. nieuws; 18.45 Sciencereport; 19.00 Brian Keith show; 19.30 30 minutes; 20.00 Telenoticias; 20.15 Telesistema; 20.30 Actualidad; 21.00 Dallas; 22.00 Benson; 22.30 Teleteatro; Salvage.

ZONDAG: 15.00 Club PTL; 16.00 Quiz 13 finale; 17.00 Voetbal: West Duitsland vs Tjechooslovakije; 18.30 Eng. nieuws; 18.45 Good Times; 19.15 Special; 19.30 Aruba i su independensia; 20.00 Telenoticias; 20.15 Transtel; 20.30 Alice; 21.00 America's Athletes '80; 22.00 Santo Domingo invita.

★★★

KERKDIENTEN
BRAZIL: 09.00 en 19.00 uur; DAKOTA: (zat.: 19.00, 08.00 en 19.00 uur; EMMANUEL-KAPEL: 07.30 uur; NOORD: (zat.: 19.00; 07.30 en 18.00 uur; ORANJESTAD (zat.: 19.00, 06.30-10.00 17.00 en 19.00 uur. PARADERA: (zat.: 19.00, 11.30 en 17.30 uur; POS CHIKITO: 08.00 uur; SAN NICOLAS: (zat.: 19.30, 09.00 en 19.00 uur; SANTA CRUZ (zat.: 19.00, 06.30, 09.00 en 17.30 uur. SAVANETA: (zat.: 19.00 uur, 17.30 uur; TANKI LEENDERT: 09.00 uur.

★★★

V Geschenken
D voor iedere
E gelegenheid
VAN DEN BERGH
GIFTSCHOP
(naast Boulevard theater)

Donatie voor Favi

PARADERA — Namens de comishon pro Paradera heeft mevrouw Linda Croes een cheque van 3338,72 overhandigd aan de voorzitter van de stichting voor Visueel gehandicapten (Favi), mevrouw Guillermina Thiel-Caster. Dit bedrag is de opbrengst van de sportdag die afgelopen zondag op het terrein van Club Caiquetio gehouden werd.

Ennia athletics stond een groot deel van de wedstrijd met 5-1 voor, doch kon naar gelang de innings verstrekken deze voorsprong niet behouden. Richmond haalde langzaam in en toen de laatste (9e) reglementaire inning verstrekken was stonden de twee ploegen met 5-5 gelijk. Dit betekende dat er extra innings gespeeld moest worden. Zowel de innings nummer tien en elf verliepen zonder dat een van de twee ploegen tot scoren kwamen. De Richmond-zege werd op niet te verwachten wijze in de twaalfde inning behaald. Harold Jacobs wist op een honkslag het eerste

Negen jaar voor moord

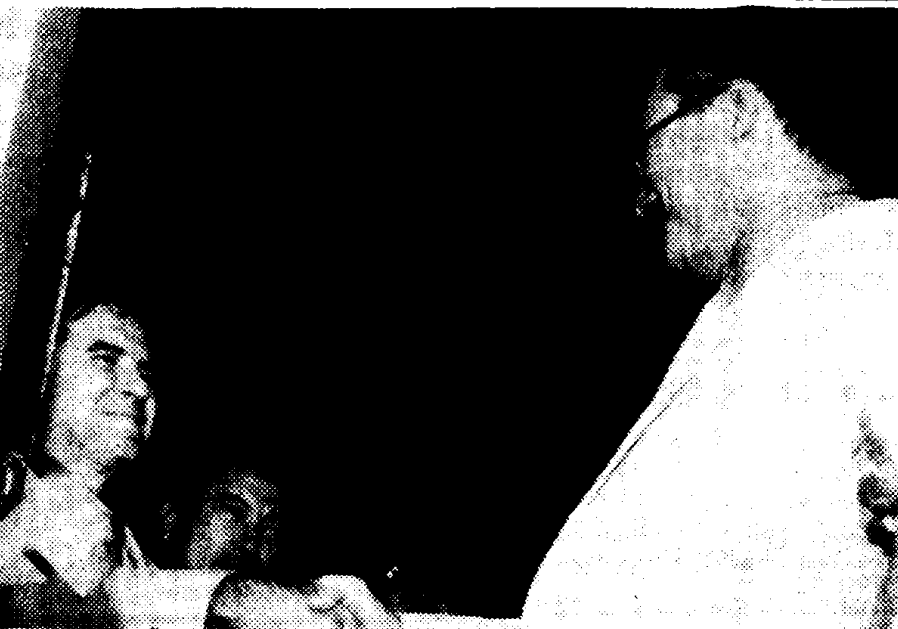
ORANJESTAD — Conform de eis van de officier veroordeelde de rechter vrijdagmorgen de 22-jarige beklagde G.M. tot een gevangenisstraf van 9 jaar met aftrek. Beklaagde had op 15 december van het vorig jaar zijn broer J.M., die in de ouderlijke woning te Buena Vista lag te slapen, met een piekhouweel mishandeld en van het leven beroofd. De rechter achtte moord bewezen.

De man W.R. kreeg 7 weken gevangenisstraf voor het plegen van bigamie. De eis van de officier was 2 maanden gevangenisstraf geweest. De beklagde L.S., die uit een auto een bedrag van drieduizend gulden had weggenomen, werd veroordeeld tot drie maanden gevangenisstraf. Hier was de eis van de officier acht maanden geweest waarvan vijf maanden voorwaardelijk.

Lof

ORANJESTAD — Statenlid Engelbrecht (AVP) is bijzonder enthousiast over de wijze waarop de politie op Aruba zaken aanpakt en oplost. Het statenlid deed eergisteren aangifte dat de creme-gekleurde Volkswagen van zijn echtgenote bij zijn woning was gestolen. Nauwelijks 24 uur later wist de politie — ondanks dat de dader al kans gezien had de auto donkerbruin te spuiten — de wagen terug te vinden. "Dat is een manier van werken, welke alle lof verdient", aldus het statenlid.

ORANJESTAD — In de nieuwe winkelgalerij die van het Boulevard center aan de Boulevard naar de Havenstraat loopt werd gisteravond het kantoor van de Arubaanse taxi chauffeurs officieel door gezaghebber Frans D. Figaroa geopend. Van de zijde van de taxichauffeurs werd door voorzitter Hendrik Croes nog eens benadrukt dat de taxichauffeurs bereid zijn een positieve bijdrage te leveren voor het toerisme en alles wat daarmee samenhangt. De opening werd bijgewoond door de gezaghebber, gedeputeerde Nel Oduber, bestuursleden van de AHTA onder leiding van voorzitter Thomas Zeisel, waarnemend voorzitter Kamer van Koophandel Eduardo de Veer en vele anderen vertegenwoordigers uit handel en bedrijfsleven. Na afloop werd in Club Scaramouche een toast uitgebracht op deze opening.



honk te bereiken en wist hierna met stalen bases zowel het tweede als het derde honk te bereiken. Bij deze laatste poging gooide de Ennia-vanger slecht naar het derde honk, waardoor de bal in het buitenveld verdween en Jacobs vrij gemakkelijk met de winnende 6e run van Richmond kon binnenlopen.

De Richmond-zege kwam op naam van Bertie Kelkboom, die in de vierde inning starter Robert Henriquez op de heuvel had vervangen. Ennia's nederlaag kwam op naam van Juan Werleman. Twee van de zes Richmond-runs waren homeruns van Wendell Fornerino en Robby Arambatzis. Richmond heeft door de overwinning van gisteravond zijn positie op de tweede plaats versterkt met 11 gewonnen en 6 verloren wedstrijden. Ennia daalde door deze nederlaag weer naar de voorlaatste plaats, gelijk met Heineken, ieder met 7 gewonnen en 11 verloren wedstrijden. De voorlaatste wedstrijd van de derde ronde wordt morgenmiddag om half drie gespeeld tussen Richmond en Aruba video center, terwijl maandagavond de derde ronde afgesloten wordt tussen Marlboro en Amstel, welke wedstrijd reeds eerder gespeeld werd doch met de gelijke stand 9-9 gestaakt werd wegens het verstrijken van het tijdslimiet.

Hoop op VS consulaat blijkt nog ijdell

4 Juli ontvangst in goede aarde gevallen

ORANJESTAD. — In de Sint Maarten zaal van het Americana Aruba hotel werd gisteravond door de Amerikaanse consul generaal voor de Nederlandse Antillen mevrouw Alta Fowler een zeer geanimeerde en drukbezochte "4th of July" ontvangst gehouden. Door de grote belangstelling toonde de Arubaanse gemeenschap dat het initiatief van mevrouw Fowler om na 18 jaren weer een dergelijke ontvangst op Aruba op Aruba te houden, bijzonder op prijs werd gesteld en in heel goede aarde is gevallen. Het was namelijk in 1962 dat het Amerikaanse consulaat op Aruba voorged besloten werd. Ondanks inspanningen van de Arubaanse gemeenschap, onder meer een commissie met daarin Lago President Odis Mingus en kamer-voorzitter Whitfield, die destijds een kruistocht in Washington maakte om het consulaat open te houden, lukte dit niet.

De hoop dat met deze receptie van mevrouw Fowler een nieuwe Amerikaans consulaat op Aruba in het verschiet zou kunnen liggen, werd herhaalde malen geuit. Uit de reactie van de consul, dat het zelfs niet veel gescheeld had kortgeleden dat het Amerikaanse consulaat op Curacao eveneens dicht zou zijn gegaan, bleek dat het consulaat op Aruba nog steeds een ijdele hoop is.

Onder de zeer velen die gisteravond aanwezig waren bevonden zich gezaghebber Frans D. Figaroa, minister mr Hendrik Croes en echtgenote, gedeputeerde Grace Barefo, Remy Zaandam en Nel Oduber, commandant kazerne Lt. kolonel M H Heineman, commissaris Wiel, leden van de Raad van Advies, Staten- en eilandsraad, leden corps consulaire, Lago-directie-



ORANJESTAD — Uit handen van de voorzitter van de Aruba pressclub Jos van der Schoot ontving mej Omaira Harms, die onlangs tot Miss Press 1980 werd gekozen, het eerste exemplaar van een door Eithel Kroon ontworpen T-shirt ter gelegenheid van het negende Antilliaanse perscongres, dat volgende week donderdag door premier Don Martina in Holiday Inn Aruba wordt geopend. Voor het congres bestaat grote belangstelling, er hebben reeds meer dan 100 personen, waaronder ook echtgenoten en kinderen, ingeschreven. De Aruba pressclub, die voor de derde maal een dergelijk congres organiseert, draait op volle toeren om het geheel zo goed mogelijk te laten verlopen.

Allerwege op het eiland wordt de nodig medewerking gevonden voor dit congres.

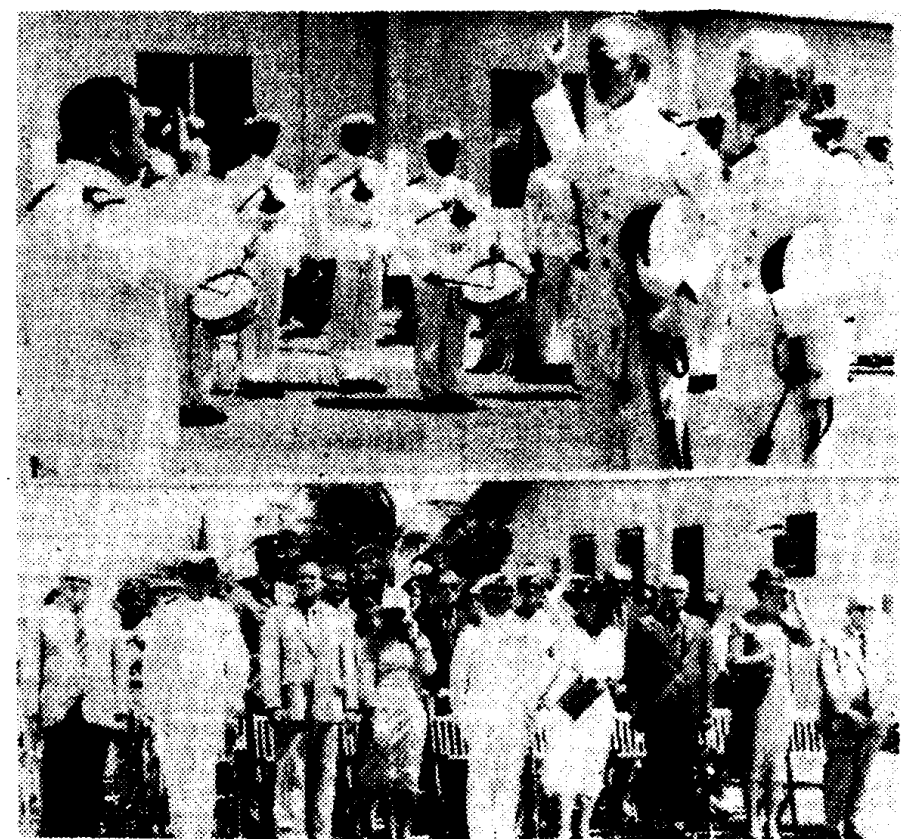
leden Golden en Frits Beajon, vertegenwoordigers van hotels waaronder acting general manager Americana Koen Witteveen en vertegenwoordigers van handel en industrie, waaronder president commissarissen van Bank Nederlandse Antillen en ALM, respectievelijk Don Mansur en Ruben Mansur.

Op verzoek van de consul was rond alle bloemen een geel lint gehangen. Dit geschiedde

Songfestival voor ouders van leerlingen

NOORD — De St. Anna-school organiseert in samenwerking met de St. Aloysius-school en de Cayena-keuterschool een zangfestival voor de ouders van de leerlingen, en wel morgen (zondag) in het Buurtcentrum Noord. Voor dit festival hebben 9 personen ingeschreven, die begeleid zullen worden door Channel Six. Doel van deze show is om de nodige financiële steun te krijgen om een project te realiseren in het voordeel van alle drie de scholen. De show begint om half acht en de deelnemers (sters) zijn: Do Ridderstaal, Daniel Franken, Alex Eduardo, Cadir Boekhoudt, Braulia Mackintosh, Margarita Roza, Carmen Jacobs, Jozef Kelly en Chonai Farro. Na het songfestival is er gelegenheid om te dansen.

omdat toen aan de consul generaal van Teheran gevraagd werd wat op deze nationale dag gedaan kon worden, de vrouw van de consul onder meer had opgemerkt: Laat ze een geel lint rond de "good old tree" hangen. Op alle bijeenkomsten van Amerikanen, waar ook ter wereld, waren gisteren dan ook gele linten te zien. Op deze wijze wilden de Amerikanen de gijzelaars in Iran herdenken.



SAVANETA — In de Marinierskazerne Savaneta werden vrijdagmorgen de tweede luitenant Hensi Beajon en E.A. Advocaat als officieren door de kazernecommandant luitenant kolonel H.M. Heineman beedigd. Luitenant Beajon is de zoon van de heer en mevrouw Jappa Beajon, die evenals andere familieleden de beediging bijwoonde. Overste Heineman memoreerde dat het deze dag juist 38 jaar geleden was, dat vader Jappa Beajon op Curacao werd beedigd tot luitenant bij de schutter. Overste Heineman, die het afleggen van de eed en vooral

de waarde daarvan belichtte, merkte bij zijn gelukwensen aan de jonge officieren op "De tijd is voorbij, dat wij onze taak kunnen uitvoeren op basis van militair vertoon en autoritair optreden. Het Korps Mariniers kan alleen maar leiders gebruiken, die vooral begrijpen dat de kracht van dit korps in de eerste plaats schuilt in zijn personeel". Na afloop werden de nieuwe officieren gelukwensen aangeboden in de longroom ondermeer door gezaghebber Frans D. Figaroa, commandant corps Mariniers kolonel Vriesman, rechter mr. Robbers, commissaris Fred Wiel, voorzitter Onze Vloot Jos van der Schoot en andere genodigden.

Commentaar Begrip

TIJDENS EEN DOOR de ALM op Curacao gehouden persconferentie kwam duidelijk naar voren, dat het financieel niet zo erg goed gaat met onze "nationale" luchtvaartmaatschappij. Ook hier wordt zoals onder meer de overheid bij de begrotingsbehandeling deed en doet een beschuldigende vinger in de richting van "brandstof" geheven. We kunnen of beter gezegd we moeten daar nu eenmaal begrip voor opbrengen omdat het een feit is dat "brandstof" een belangrijke maar bovenal dure rol speelt in de stijgende kosten van ons dagelijks leven. Dat geldt ook ten aanzien van de ALM.

Dat de ALM de kosten wil gaan drukken door ondermeer geen juice meer te schenken op de intersulaire vluchten maakt weinig indruk op ons.

In verhouding tot de zeer hoge prijzen, die betaald moeten worden op de intersulaire vluchten, noemen wij dit een lachertje.

Of het zou moeten zijn dat de ALM meent "vele kleintjes maken een groot", maar dan moet men zeker bij de ALM... vele kleintjes daarvoor hebben om enige miljoenen te maken. Een positief geluid vinden wij in al de berichten rond deze ALM persconferentie, dat de ALM van de intersulaire vluchten af wil. Einde! geeft men in Willemstad eerlijk en openlijk toe, dat men het intersulaire verkeer niet aan kan, althans niet optimaal kan uitvoeren. Nu het zover is "moet iemand anders het maar gaan doen". Herhaalde malen hebben wij in commentaren gesteld, dat de de ALM die uiteindelijk als NATIONALE luchtvaartmaatschappij werd opgericht om de verbindingen tussen de eilanden te onderhouden, en in deze taak te kort is gesloten. Niet alleen de ALM maar ook de overheid die in feite eigenaar van de maatschappij is, is daarvoor mede verantwoordelijk. Het is reeds lang een probleem om van het ene eiland naar het andere te vliegen. Dagenlang moet men op bestemming wachten, de vliegtuigen zijn vol, er is geen plaats, reizen moeten verzet worden enz. En dat is heus niet alleen in de vakantietijd. De ALM kan het niet aan. Toen twee jaar geleden de Antilliaanse Pers in een motie een beroep deed om meer aandacht aan de intersulaire vluchten te besteden, zeker in een tijd dat getracht wordt de eilanden bij elkaar te houden, kreeg men als reactie van de ALM directie de kous op de kop, met het verwijt dat de pers toch ook wel eens goedkoop had gevolgen. In ieder geval ziet men thans gelukkig bij de ALM in, dat er op het gebied van intersulaire vluchten iets moet gebeuren. Met een groots gebaar wordt gesteld dat anderen het moeten gaan doen. Maar leuk weg wordt er aan toe gevoerd dat de ALM wel inspraak moet hebben over de prijzen die berekend worden.

Vermoedelijk wordt dit gesteld omdat te zijner tijd duidelijk zal blijken dat de prijzen, die de ALM thans meent te moeten rekenen tussen de eilanden, met een gematigder opzet... niet alleen zonder juice... ook wel minder kunnen. Duidelijk willen wij stellen, dat wij waardering en begrip hebben voor al die mensen van de ALM, die zich dagelijks inzetten om... soms onder moeilijke omstandigheden... hun ALM-werk te doen. Doch, wij geloven, dat er onder het publiek meer waardering voor het werk van de ALM kan komen, indien van hogerhand meer aandacht wordt besteed aan public relations voert. die ook bij een een luchtvaartmaatschappij onontbeerlijk is. Bezuinigen is goed, maar dan niet op de public relations want dan zijn we bang dat er niet veel begrip meer over blijft.

Fotoreportages van dopen, verloving, Huwelijk, jubileum enz. CHECK POINT COLOR Columbusstraat 10 Tel. 22284

LAMPEN
modern, klassiek en tijdloos.

N.V. Meubileringsbedrijf

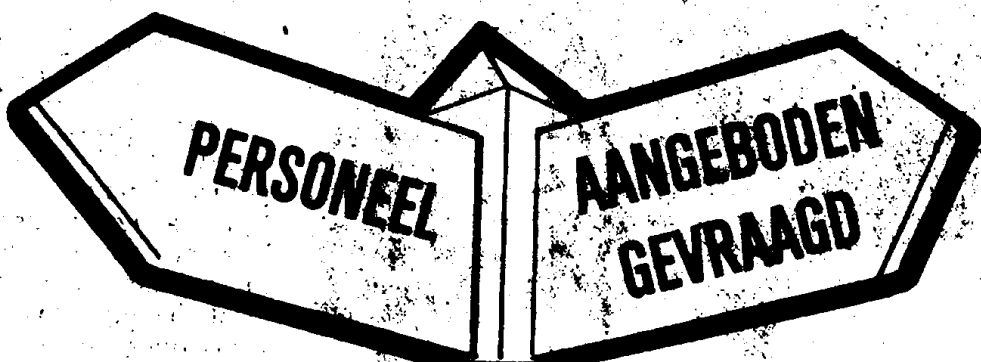
MESKER

A. Lacleblvd. 21, tel. 21325

H.M. Koningin Beatrix

Prachtige statiefoto's en aanzicht kaarten van het Koninklijk gezin in kleuren

ARUBA BOEKHANDEL • ARUBA POST



In opdracht van een van onze relaties, een dienstverlenend bedrijf in de administratieve sector, zoeken wij met spoed contact met gegadigden voor de volgende functie:

administrateur

Zij/Hij is verantwoordelijk voor de financiële administratie en rapporteert direct aan de directeur. De boekhouding is overzichtelijk en duidelijk geïntegreerd. De verslaggeving geschiedt per kwartaal. Kandidaten moeten een MBA kennisniveau hebben en kennis hebben van de wetgeving op het gebied van lonen en sociale lasten. Gezien het zeer vertrouwelijke karakter van deze functie is een leeftijdsmaximum van 30 jaar gesteld. De salariering en de overige arbeidsvoorwaarden zijn afgestemd op de gestelde eisen.

ref. no. 980



psychologisch adviesbureau

Schriftelijke sollicitaties voorzien van volledige gegevens moeten worden gericht aan Drs. Harold Alenda, Psychologisch Adviesbureau, Postbus 751, Curacao, P.O. Box 751, Aruba. Strikt vertrouwelijke behandeling gegarandeerd. Gelieve niet op de functie te vermelden.

Postbus 751, Aruba

Ta buca cria pa keda drumi.

Wanted maid

to sleep in

Tel. 12420, nakrassen uren tel. 97988



DRIVERS

Minimum age: 25

Please apply in person and bring drivers license with you.



JURIST

Bij het Departement van Luchtvaart op Curacao is een vakature voor een die aanvankelijk in hoofdzaak zal worden belast met het concipieren van de uitvoeringsbesluiten van de Luchtvaartlandsverordening, de Luchtvaarttransportverordening en de Landsverordening Teboekgestelde Luchtvaartuigen. De aan te trekken kracht dient voorts de Directeur van het Departement van Luchtvaart bij te staan in het samenstellen van adviezen aan de Regering de Luchtvaart betreffende. Behersing van de Nederlandse en de Engelse taal in woord en geschrift is noodzakelijk. Behersing van de Spaanse taal strekt tot aanbeveling. Voor deze interessante functie komt allereerst in aanmerking de academicus, die op het gebied van het Luchtvaartrecht enige ervaring heeft. Een pas afgestudeerde jurist die belangstelling heeft voor de bovenomschreven materie kan eveneens solliciteren. Salaris naar overeen te komen. Vakantie 22 of 25 werkdagen per kalenderjaar. Vakantietoelating 6% van het jaarinkomen. Dienstverband: tijdelijke dienst; bij gebleken geschiktheid overgang in vaste dienst. Uitvoering schriftelijke sollicitatie (gesteld op maatstaf van f. 1,00) in duplo ware binnen twee weken na het verschijnen van dit blad in te dienen bij de heer, directeur van Verkeer en Vervoer, Fort Amsterdam, Alhier.

Te huur aangeboden volledig gemeubileerde WONING in rustige buurt. Inlichtingen: tel. 76960 (na 4.00 uur)

Te huur HUIS aan de Polarisweg 5 liefst voor alleen staande heer. Huur 1 jaar vooruit betaling. Int.: 36358

STROOMONDERBREKING

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op: zondag 6 juli 1980 van 08.00 - 16.00 uur, GEDEELTE NIJMEGENSTRAAT EN OMGEVING GEDEELTE GRESSELNIEUW EN OMGEVING Electriciteitsbedrijf Curacao

Grandioso Kampanja di Wol

na Augustinus

Abraham de Veerstraat 12 Telefoon 13558

Na kada kompra di wol bo ta hanja bow di etiket un suma ku bo por gana di f. 1, - te f. 25, - Tambe bo ta hanja bow di etiket palabra ku bo por forma e number di Augustinus i lo bo gana f. 50, - Kumpra Wol i partisipa.

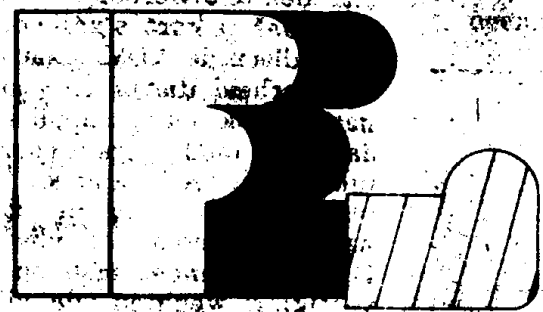
GEVRAAGD

SECRETARESSE

met ervaring voor halve dagen.

Goede kennis van Nederlands en Engels noodzakelijk.

Brieven aan: Hotel Maatschappij "EL CURACAO N.V." c/o Curacao Plaza Hotel, Blonchi Room - Plaza Piar.



De IFE (Instituto de Formación de Enfermería) verzorgt sinds 1978 de opleidingen Verpleegkundig A, Praktijk Verpleegkundig B en Caderopleiding. In September/October 1980 wordt voor het eerst begonnen met de opleidingen tot Verpleegkundig B en Caderopleiding. De aanwijzing van het bestaande docenten team en mede ter voorbereiding van de opleiding tot Psychiatrie Verpleegkundig, zoeken wij op kort termijn:

een verpleegkundig docent(e)

in een volledige werkweek.

Overweegingen gaan uit naar een Verpleegkundig B of Caderopleiding, in het bezit van het diploma Verpleegkundig B en Caderopleiding en bij voorkeur ervaring met de opleiding tot Psychiatrie Verpleegkundig.

Taakomschrijving:
• coördinatie van de opleiding tot Psychiatrie Verpleegkundig
• het verzorgen van o.a. verpleegkundig lesstof
• het in teamverband begeleiden van de leerlingen, zowel op school als tijdens de praktijkperiode.

Datum van indiensttreding: zo spoedig mogelijk uiterlijk per 1 September 1980.

Met de hand geschreven sollicitaties, voorzien van volledige gegevens, moeten worden gericht aan de directeur van het Instituut van IFE, Postbus 751, Curacao.



Binnekort komt de positie van FOOD & BEVERAGE MANAGER van ons bedrijf vrij.

Wij zoeken op korte termijn

EEN DYNAMISCHE KRACHT

die de Internationale Hotel Vakantieschool met succes heeft beëindigd, heeft met enige ervaring in het gebied van de Food & Beverage Management.

De geselecteerde kandidaat hebben hier een grote persoonlijke bijdrage omgezet in een succesvol geheel zelfstandig zijn werkzaamheden uitvoeren en gepast leiding geven. Hij moet over voldoende kwaliteiten beschikken om de verantwoordelijkheden te begeleiden en te motiveren.

Indien U niet aan deze voorwaarden te kunnen voldoen verwachten wij Uw sollicitatie.



STAFFFUNCTIONARIS (incl. w/f)

Curacao International Trust Company N.V. is een voortschrijdende internationale trustorganisatie met haar hooftkantoor op Curacao (circa 140 medewerkers op Curacao). Zij houdt zich voornamelijk bezig met het oprichten, beheren en ontwikkelen van vennootschappen, die op fiscale en andere punten van de Nederlandse Belastingwetgeving profiteren.

Aan deze functionaris zal een deel van de werkzaamheden worden opgedragen, waarbij o.a. de nadruk zal op het verzorgen van interne opleidingen op Curacao. Hij/zij zal in ons bedrijf, Bovendien zal hij/zij diverse andere taken met een verantwoordelijkheid van ons dochterbedrijf en het systeem van archivering verzorgen.

Gezien de genoemde taken denken wij dat de kandidaat een hoge mate van kennis en ervaring moet hebben op het gebied van:
- een in de praktijk bewezen organisatorische vaardigheden
- goede communicatieve vaardigheden
- een aantrekkelijk en flexibel karakter.
Wij bieden e.o.d.

Interessanten worden verzocht hun sollicitatie met curriculum vitae te richten aan de directie.

Een van onze relaties op Aruba is een algemeen stuwadoorsbedrijf. De Raad van Commissarissen zou graag op korte termijn in kennis willen treden met gegadigden, die voor deze functie in aanmerking komen.

directeur

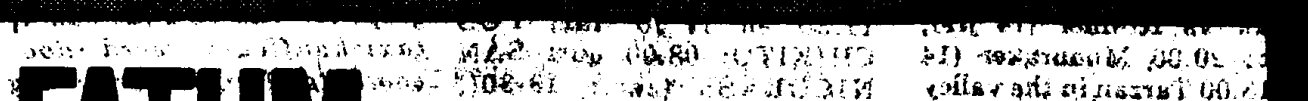
Hij is belast met de algemene leiding van het bedrijf, dat zich erop toelent om alle activiteiten verband houdende met het laden en lossen van schepen op een doeltreffende wijze te voeren. De directeur heeft vooral een coördinerende taak, waarbij aan het leidinggeven en zijn commerciële inzicht hoge eisen worden gesteld. In zijn zeer gevarieerde contacten moet hij overwicht kunnen opbrengen en overtuigingskracht bezitten. Kandidaten moeten door opleiding en ervaring kunnen aan tonen dat zij de genoemde kwaliteiten bezitten en een bedrijf kunnen leiden. Salariering en secundaire voorwaarden zijn uitstekend.

ref. no. 978

Schriftelijke sollicitaties voorzien van volledige gegevens moeten worden gericht aan Drs. Harold Alenda, Psychologisch Adviesbureau, Postbus 751, Curacao, P.O. Box 751, Aruba. Strikt vertrouwelijke behandeling gegarandeerd. Gelieve niet op de functie te vermelden.

psychologisch adviesbureau

Postbus 751, Aruba



F.A.T.U.M. Nationale Nederlanden

in verband met uitbreiding van onze automatiseringsafdeling roepen wij sollicitanten op voor de functie van

PROGRAMMEUR/SYSTEEMANALYST

Kandidaten dienen aan de volgende voorwaarden te voldoen:

- volledige kennis van P.P.G. II en O.C.E. met enkele jaren ervaring

- schriftelijke vaardigheid in de Nederlandse taal

- psychotechnisch te laten testen

- onder vermelding van opleiding en werkervaring

- te richten aan de afdeling personeels

Postbus 751, Aruba

Nederlanden van 1845

Postbus 751, Aruba

ABN Trust

zoekt voor SPOEDIGE INDIENSTREDING enkele ervaren Administrateurs

ADMINISTRATEURS/ADMINISTRATRICES

die zelfstandig de correspondentie/boekhouding kunnen verzorgen van de bank maatschappij gedomicileerd in Nederland.

Aangeboden wordt een zeer gevarieerde werking met een goede salariering en secundaire arbeidsvoorwaarden.

Aan sollicitanten om en nabij 55 jaar zal bij voorkeur een diploma van een hogere school worden verwacht.

Sollicitanten dienen te beschikken over minimaal een M.B.A. diploma of een gelijkwaardige opleiding. Kennis van de Engelse taal is een vereiste.

Aangeboden wordt een zeer gevarieerde werking met een goede salariering en secundaire arbeidsvoorwaarden.

Aan sollicitanten om en nabij 55 jaar zal bij voorkeur een diploma van een hogere school worden verwacht.

Sithoc a kai vensi den un partido di bon nivel nivel

Dos punto importante pa Victory Boys

WILLEMSTAD — Victory Boys/KTBA a a logra dos punto importante ayeranochi den posishon. E eksito aki e ekipo di 3andariba a obtene a kosto di e okupante di e di kuater puesto i ba e tabla, esta Sithoc/Ennia. No obstante di e derota, kua abata ku e skor di 2-1, e kolegialnan ta posishona ainda na e di kuater lugá, pero awor nan a ser aserká te na 1 punto pa Victory Boys.

E partido tabata sumamente movibel, emoshonante i di nivel akseptabel. Victory Boys durante gran parti di e enkuentro a dikta e akshonnan: for di inisio dje partido nan a sinta energikamente riba e bala i no a duna e kolegialnan epasio ni rosea pa desaroya nan wega.

E defenza di e kolegialnan a haña man yen di trabou i a pasa hopi momentu di angustia.

Hopi meritorio tabata atrobe, no obstante e derota, e aktuashon di e portero kolegial Papito Nivlac kende den e situashonnan mas difisil a logra di tene e bala for di su gol.

Kompletamente inespera tabata e gol ku kua Sithoc a bai dilanti kune na di 22 minut. Milton Rovina a intenta un tiru dj'aleu ku probablemente lo por a ser kontene ku fasilidat pa e portero Walter Martis si un di su defensoran no a mishi ku e bala. E bala a kambia di direkshon i a drenta nèt den e huki ku e portero, kende a debuta ayera nochí pa Victory Boys no tabata. Na di 36 minút Victory Boys a empate meresidamente ku un gol di Sydney Bito. Meresidamente pasobra tabata kulminashon di un serie di avanse bon armá pa Bito i su kompañeronan. Bito a haña su chens ora ku Papi Lodowika a krusa for di e ala drechi.

Bito, a kohe e bala di biaha riba su pia i a fusila e portero. Den e di dos mitar Victory Boys a kontinua ku su preshon kreando poko pa poko mas desorganishon den e lifa di defenza di Sithoc. Resultado di esaki tabata gol number dos di Victory Boys na di 65 minút. José Boelijn a koloka e bala di haltu den area kaminda Lodowika, utilizando su estatura, a kop aden for di alkanse di portero Nivlac.

Pa Rovina i Lodowika tabata gol number unu di kampeonato (pa Lodowika asta e promé gol ku e ta skor den futbol semi-profesional) i pa Bito gol number 7. Bito di e manera aki a pasa pa okupa e di dos puesto tras di Richard Kip den e departamentu di kantidat di gol anotá.

Den e partido pa e kampeonato di e di dos divishon De Koning a propina Hubentut Korsou un derota mas. E skor tabata 3-1. Tabata di kuater derota sigi pa Hubentut Korsou kual ekipo a obtene bastante bon resultadonan den e promé buelta. Ku e triunfo aki De Koning ta fortifika su posishon komo e number 3 riba e tabla mientras ku Hubentut Korsou ta perde mas tereno riba e otro nan.

Independiente den akshon

WILLEMSTAD — Mayan Independiente lo ta di bishita serka e ekipo di Ennia riba nan propio tereno na Muizenberg. E partido di futbòl amistoso ta programa pa kuminsa mitar di sinku atardi.

Djamaris Inde lo bolbe mira akshon ora nan enfrente e ekipo Electra na tereno di CDM na Dominguito. Electra ta prosedente di trahadónan di un departamentu di e propio CDM. Tur e fanatikada di Inde ta bon bini pa bin anima nan ekipo.

Enkonekshon kampeonato Latino Amerikano

Selekshon LL Pabou lo enfrente Pariba

WILLEMSTAD — Awe djasabra i mayan djadumingu lo tin e enkuentronan di beisbòl Little League entre e selekshon di Pariba i esun di Pabou, pa asina saka e divishon kua lo defende honor di Korsou na e kampeonato Latino Amerikano di beisbòl Little League ku e aña aki lo tuma lugá na Panama.

E enkuentro lo ser hunga den un serie miho di tres. Awe e programa tabata pendiente pa kuminsa l'or di merdia i mayan pa 12'or di merdia. Komo atrakshon especial lo bai tin tambe un enkuentro entre e selekshonnan di Senior League, Pabou enfrenteando Pariba. E partido aki lo kuminsa awe pa mas ó menos 3'or i djadumingu pa l'or.

Si ta nesario un l'or tres partido pa saka e ganadó den divishon Little League lo ser hunga djarason pa 7'or di'nanochi. E kampeonato di Little League enkuestion ta pendiente pa kuminsa dia prome di ougustus proksimo i lo dura te ku dia 10.

E selekshon di Senior League lokal aktual kampeon Latino Amerikano lo defende nan titulo entre 23 i 30 di yuli

proksimo na Maracaibo. Korsou e aña aki sin duda lo ta un dje fuerte kandidatonan pa bai k'e titulo. Tur amante di beisbòl ta bon bini durante dje fin di siman den ballpark di Little League na Suffisant.

Programa ofisial

konkurso Mr. Curacao

WILLEMSTAD - Mayan lo tuma lugá den Hoffi Del na Suffisant e konkurso maksimo dje federashon di bodybuilder lokal ku lo ta esun di Mr. Curacao inkorpora ku esun valido p'e titulo di Veteranos.

E programa ta pendiente pa kuminsa 10'or di mainta, inaugura p'e presidente dje organisashon senor Victor Copra, despues lo sigui un home-nahe na e konosido yui di Korsou magiko Heroudini, kende alabes lo presenta algun di su trikinan ku kua ela kosecha tantu eksito, ultimamente asta na Alemania.

Despues lo kontinua ku e "pre-judging" tantu pa Mr. Curacao komo pa Veteranos, presentashon na publiko, demonstrashon di lucha libre. Deklamashon di "Yerba Seku" entrega di un sertifikado di honor na senor Chong Faneyte gerente di Hoffi Del. Finalmente lo tin entrega di premio na e respektivo ganadónan, ku lo ta na enkargo di senorita Soraida de Windt prome finalista di Miss Korsou.

Entrada a ser tene mas abou posibel di moda ku un i tur por ta presente.

"Cross-country" in recordtijd

PARADERA — De afdeling Aspiranten van SCA organiseert morgen een sportdag gecombineerd met een minibake-sale op het SCA-terrein te Paradera. De opbrengst is bestemd voor het kopen van sportmateriaal en andere onkosten die gemaakt moet worden in verband met de trip van twee adspiranten-teams van SCA naar Curacao voor het aanstaande Amista Cup-toernooi. De activiteiten worden morgen van half tien tot zes uur gehouden, waarbij adspiranten-voetbal, softbal en dominowedstrijden te zien zullen zijn, terwijl "Modesto y Sus Chavales di Paradera" voor muziek zal zorgen.

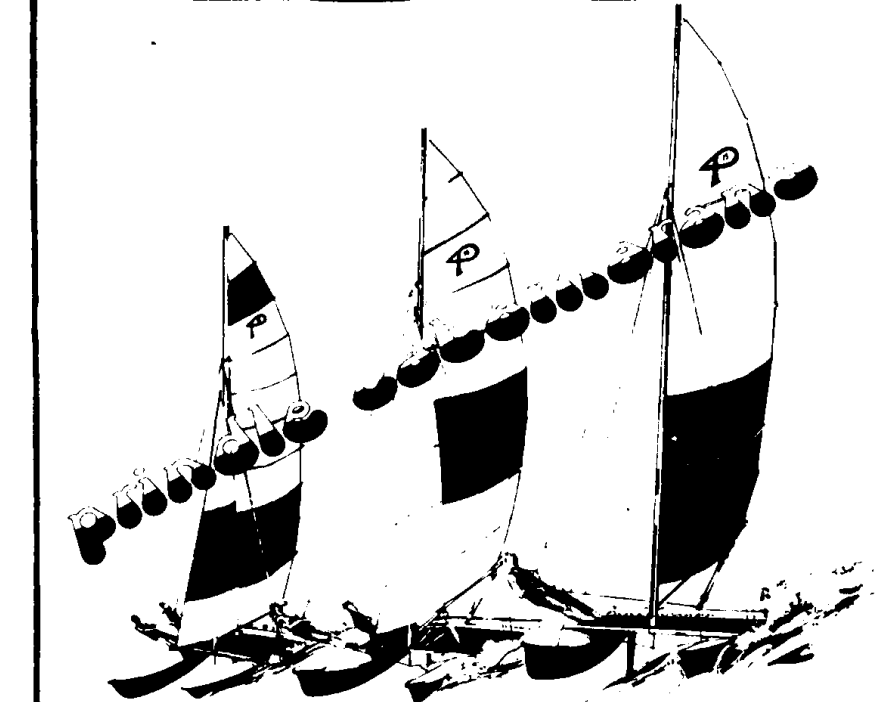
Sport Agenda

BEISBOL AA:
20.00 Wild Cats-Alpha Stadion di Rif

DJADUMINGU:
FUTBOL FEDEPROF:
16.00 Vasco-Canisius Boys
18.00 Jong Colombia-Centro Dominguito Stadion di SUBT.

VOLIBOL:
18.00 mask. sup.: Red ABC-Jums
19.30 mask. sup.: Volley Stars-The Birds
Kancha kubri Sentro Deportivo Korsou

BEISBOL AA:
14.30 Sta Rosa-Blue Hawks
Stadion Sentro Deportivo Korsou



YTE INC. levert U de:
Prindle 15, 16 en 18

Verder heeft YTE INC. in voorraad:
Trapeze vesten, life vesten, paddles, Catamaran zeilhandschoenen, cool cats, harpjes, sluitingen, diverse dikke touw van uitstekende kwaliteit, stagen van gecoat roestvrij staal, staaldraad worden op elke gewenste maat gemaakt terwijl u wacht.
Wilt u meer weten: bel tel. 35131 of kom gewoon even langs:

Voor Curaçao
Y.T.E. Inc.
Castorweg 3

Voor Aruba
A.Y.T.E. Inc.
Guido Gezellestraat 14



Franse atleten willen protesteren in Moskou

PARIS — Twintig Franse olympiërs hebben positief gereageerd op de oproep te demonstreren in Moskou tegen de schending van de mensenrechten en de interventie van de Sovjet Unie in Afghanistan.

De sportmensen weigerden echter te onthullen op welke manier zij zouden protesteren in de hoofdstad van de Sovjet Unie. Een van de leiders van de groep protestanten, 800-meter loper Jose Marajo vertelde: iedere vorm van actie is mogelijk, de meerderheid moet nog besluiten welke lijn wij zullen volgen.

De petitie waarin wordt opgeroepen te demonstreren in Moskou, is tot nu toe ondertekend door 109 sportlieden, van wie een aantal zal behoren tot de afvaardiging van ongeveer 130 man die Frankrijk zal vertegenwoordigen bij de spelen van Moskou.

Jean Pierre Soisson, de Franse minister van sportzaken, liet weten dat het zeker niet in de bedoeling van de regering lag de uitvoering van het plan te bemoeilijken of verhinderen. Ik zie niet in waarom wij Fransen zouden verhinderen steun te verlenen aan een beweging die opkomt voor de mensenrechten. Het is echter duidelijk dat een protest in een land als de Sovjet Unie enige, om zo te zeggen technische, problemen zou kunnen opleveren.

Soisson stelde verder: indien er werkelijke moeilijkheden zouden ontstaan tussen de autoriteiten in Moskou en onze sportmensen, dan spreekt het vanzelf dat het onze eerste plicht is de veiligheid van onze mensen te garanderen. Door welke maatregelen dan ook, eventueel door het terugroepen van de ploeg.

In de oproep te protesteren in Moskou veroordelen de Franse sportmensen tevens de actie die president Carter had ondernomen om de spelen te boycotten. Tegelijkertijd echter roepen zij anderen op mee te doen met de actie in Moskou om hun afkeuring van bepaalde situaties in de Sovjet-Unie te tonen. Majaro liet weten dat men het protest zodanig zal inkleden dat het

niet als provocatie kan worden opgevat, maar ook voldoet aan de overtuiging van de sportmensen. Het is natuurlijk niet zo dat wij, omdat wij toevallig wat harder lopen of verder springen dan de meeste mensen, onze gevoelens zouden moeten verbergen, voegde Majaro er aan toe.

WILLEMSTAD — Riba e kombinashon di portret por mira esnan ku a logra di pasa e kurso di masagista deportivo i ABO respektivamente ta Sportkader Opleidingschool ku eksito. Riba e prome portret esnan ku a pasa e kurso pa masagista den presensia di e dosentenan F. Statie, F. Wong i dr. H. Landman. Riba e di dos portret esnan ku a pasa e kurso pa nan sertifikado di ABO i awor lo kontinua ku e kurso pa maestro di natashon A.

Geen Surinamers op WK dammen

PARAMARIBO — Het internationale zone 4 damtoernooi is donderdag in Paramaribo geëindigd. Dit toernooi gold als voorronde voor het wereldkampioenschap dammen dat in december in Mali wordt gehouden. Het betrof hier de voorronde in de Amerikaanse regio.

Het is de Surinaamse deelnemers niet gelukt een finale plaats te veroveren voor deelname aan de wereldkampioenschappen, alhoewel zij in de slotfase van het evenement uitstekend voor de dag kwamen. Zo heeft Autar van Suriname kans gezien te winnen. De andere Surinaamse kanshebber Waldring maakte eveneens geen fout tegen de Braziliaan Laudin. De Braziliaan Marcos eindigde in dit toernooi met 12 punten, evenveel als de tweede Canadese deelnemer Ganon, Autar en Waldring. Maar door een beter gemiddelde, volgens het „sonnenberg-bergen” systeem, plaatste Marcos zich als vierde voor de finale, waardoor Suriname werd uitgeschakeld.

Evonne Cawley

Wimbledon kampioene

LONDON (ANP) — Evonne Cawley-Goolagong (Aus) heeft voor de tweede keer het dames enkelspel van Wimbledon gewonnen. De Australische speelster, die ook in 1971 kampioen werd, versloeg in de finale Chris Lloyd-Evert (VST) met 6-1 en 7-6.

Noordamerikaanse profcompetitie

NEW YORK — De uitslagen van de wedstrijden, gisteravond gespeeld voor de Noordamerikaanse voetbalcompetitie, zijn: California Surf - Tampa Bay Rowdies 3-1; Fort Lauderdale Strikers - Memphis Rogues 2-1; Detroit Express - Houston Hurricane 2-0; Dallas Tornado - Rochester Lancers 1-0; Los Angeles Aztecs - Washington Diplomats 2-1 (na verlenging); San Diego Sockers - Tulsa Roughnecks 2-1 (na verlenging).

BAN BONAIRE

3 Dagen genieten op Bonaire!
Hotel Bonaire Casino of
Flamingo Beach Hotel fls 137,- p.p.
(excl. vliegtarief)

*** Bij dit weekend-package zijn 16 verrassingen inbegrepen:**
o.a. Complete ontbijten & diners, Welkomstdrank bij uw Hotel, Gratis taxivervoer Airport-Hotel-Airport, en vele, vele attractieve kortingen en surprises !!

Speciale Vrijdag & Zaterdagavond
Buffet en BBQ dansants!

Vraag onze folder bij uw reisverzorger of loop binnen bij een van de ALM kantoren. (P.S. er zijn ook meerdaagse packages verkrijgbaar. O.a. een 6 daagse package voor slechts fls. 120.00 per persoon. Kinderen krijgen een speciale korting!)

VOETBAL/PANAMA — Het elftal van Panama heeft zijn eerste kwalificatiewedstrijd voor het wereldkampioenschap 1982 (groep Midden- en Noord-Amerika) verloren. In Panama Stad won Guatamala met 2-0 (1-0).

For Sale due to Renovation Carpets and Curtains at give-away prices.

Call JOHNNY LACLE or ENGELBERTO RUIZ
at ARUBA BEACH CLUB daily
during office hours.

TE KOOP ARUBA BEDRIJFSRUIMTE:

Zeer gunstig gelegen aan de verkeersweg Oranjestad - San Nicolaas ter hoogte van Balashi.
Het gebouw bevat onder andere kantoorruimten, toiletten, werkplaats of opslagruimten e.d. en heeft een ouderdom van plm. 10 jaar.
Het perceel erfpachtgrond heeft een oppervlakte van 1642 m².
Zeer geschikt voor bedrijf, handelszaak of wegrestaurant.
Direct beschikbaar. Bebouwd oppervlak totaal plm. 460 m².
Vraagprijs f. 130.000,--.
Voor informatie: tijdens kantooruren Tel. 22444 na kantooruren Tel. 22555.
Voor solide kopers hypotheek beschikbaar.

FOR SALE LARGE WAREHOUSE very well situated.

For industrie and or warehouse on new highway on about 7200 square feet land. Situated near airport and Oranjestad.

Price about U.S. \$ 43.000,00.

First call, first pay, gets it.

Call: 23690 or 28327.

Overdracht politietaken aan eilanden

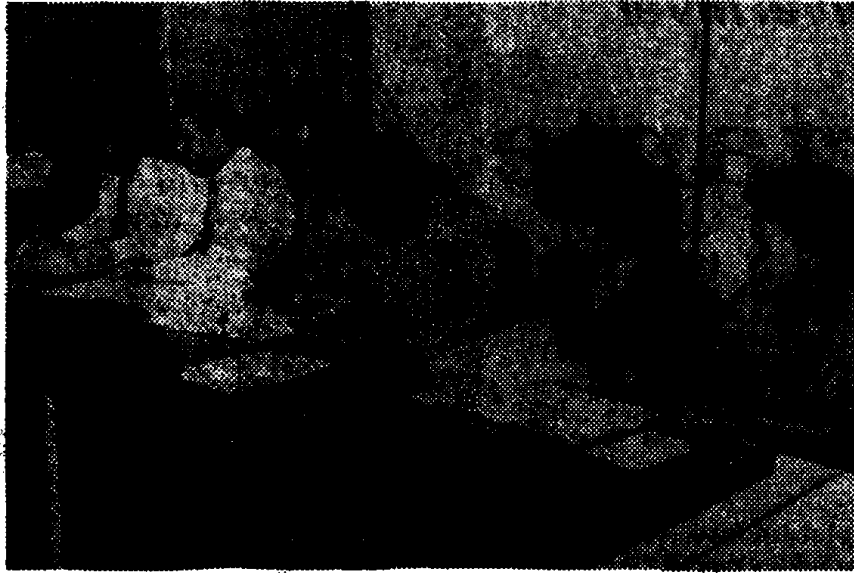
WILLEMSTAD — Zonder vooruit te lopen op de Ronde Tafel Conferentie die beslissingen moet nemen over de staatkundige structuur, zal de taak van de handhaving van de openbare orde door de politie, moeten worden overgedragen aan de eilandsbesturen. Afhankelijk van de Ronde Tafel Conferentie kunnen ook andere onderdelen van de, naar wordt gehoopt, alsdan soepeler lopende organisatie worden overgedragen voor overdracht aan de eilanden, die de taken aan zich wensen te trekken. De minister van justitie H. Croes stelt in zijn beleidsnota dat de regering rekening houdt met den wensen van elk eiland en de continuïteit van de politietaken.

Min. Veeris op tv

WILLEMSTAD — In de reidtijd van de regering spreekt morgen minister Jacques Veeris van Onderwijs over de aansluiting op het nieuwe schooljaar. Deze RVD-uitzending begint om zeven uur via TeleCuracao.

Marine-ontvangst

WILLEMSTAD — Op vrijdag 25 juli wordt in de longroom van de marinebasis Parera een ontvangst gehouden voor het afscheid van de commandeur H.C. van der Lee en diens echtgenote en de nieuwe commandeur P.A.A.J. van Oppen en echtgenote. De ontvangst begint om half negen.



WILLEMSTAD — De Antillan Soap Company wil aantonen dat er geïnvesteerd kan worden op Curacao. Dat verklaarde directeur Edouardo Halabi gisteren ter gelegenheid van de ondertekening van de cao voor het personeel van de zeepfabriek. De werknemers werden vertegenwoordigd door de CFW.

Een cao-ondertekening vindt de heer Halabi belangrijk omdat het nauwgezet aangeeft wat de verantwoordelijkheden zijn van de werkgever en de werknemer en de werkgever weet exact wat zijn uitgaven zullen zijn. De cao-ondertekening in het geval van de zeepfabriek zouden bemoeilijkt zijn door de omstandigheid dat het een nieuw bedrijf betreft met beperkte mogelijkheden. Openheid van beide partners heeft dat toch tot een oplossing kunnen brengen.

Hij vertoende zich des te meer verheugd omdat de fabriek, waar een totaal-investering van zes miljoen in is gestopt, is opgericht in een turbulente tijd. Diverse grote zaken hebben hun deuren moeten sluiten en 'loberdren en

slecht geïnterpreteerde wetten" als de ontslagwet maken de uitbreidingsmogelijkheden voor de economie lastig. Daarom juist hoopt hij op goede resultaten van de fabriek zodat aangetoond kan worden dat investeringen op Curacao mogelijk zijn. Op de foto de cao-ondertekening door de werkgever en de CFW.

UHA-jongeren

Vakantieplan

moet meer

aandacht krijgen

WILLEMSTAD — Union Hu-bentut Antiano organiseert dit jaar voor de derde achtereenvolgende maal een vakantieplan voor minstens driehonderd kinderen. Deze organisatie vindt het opvallend hoe weinig zulke spaarzame, positieve activiteiten door de scholen en de media gestimuleerd worden en wil dat het vakantieplan evenveel aandacht krijgt als traditionele feestdagen die commercieel zijn en waarvan het volk weinig opsteekt.

Al drie jaar zetten de medewerkers van deze organisatie zich in om de jeugd op nuttige wijze bezig te houden en wat interesse in sociaal-culturele onderwerpen bij te brengen. Ook voor de mensen die op vrijwillige basis in de vakantie als leider fungeren is het een goede mogelijkheid om wat verantwoordelijkheidsgevoel en ervaring in het geven van leiding op te doen.

Het onderlinge contact van de jeugd wordt door het vakantieplan gestimuleerd en de kinderen raken geïnteresseerd in andere dingen dan het leven op straat, waarmee ze anders vaak hun vakantie mee moeten vullen. Voor het volk dat zich met de komende vakantieperiode moet bezighouden is een verantwoordelijke jeugd met een gezonde instelling en interesse in de samenleving een onmiskenbare zaak.

Call and Notice for an Extraordinary General Meeting of Shareholders of EDIVEST N.V.

All shareholders are herewith invited to attend the company's extraordinary general meeting of shareholders to be held at the company's offices at Pietermaai 23, Curacao on July 16, 1980 at 10.00 a.m.

Business to be transacted at the meeting:

1. Amendment of the Articles of Incorporation, introducing indemnification procedures for directors and officers;
2. Appointment of Directors;
3. Ratification of all actions of management.

A draft for the Amendment of the Articles of Incorporation has been deposited at the Office of the company for the inspection of shareholders.

By Order of the Management

CORPORATE AGENTS N.V.

managing Director



Oplossing verjongingsprobleem:

Assistentie Nederlandse

hoofdofficiëren voor KPNA

WILLEMSTAD — Een van de structurele problemen van het korps politie is de sterke verjonging die het korps heeft ondergaan, waardoor een groot tekort is ontstaan aan gereputeerde manschappen bij de politie. Dit geldt ook voor de officieren. Naast cursussen en opleidingen wil de minister van justitie ook tijdelijke assistentie van uit te zenden Nederlandse hoofdofficiëren.

In de beleidsnota ten aanzien van het KPNA die de minister van justitie eerder deze week heeft aangeboden aan de Staten, worden plannen bekend gemaakt op middellange termijn ter oplossing van de politieproblematiek. Voor wat betreft de verjonging in het korps, zullen naast de voorgeschreven opleidingen, permanente heropleidingscursussen worden georganiseerd terwijl overvragen wordt managementcursussen te organiseren voor het midden- en topkader. Bovendien overweegt de minister om de officieren die in aanmerking komen voor promotie tot hoofdofficier enige maanden naar te laten lopen in Nederland en elders, om de nodige ervaring in hun toekomstige functie op te doen.

In de lijn hiermee ligt het in het voornemen, aldus de beleidsnota, om de mogelijkheid na te gaan om de (hoofd) inspecteurs van het KPNA tijdelijk te doen assisteren door uit te zenden ervaren Nederlandse hoofdofficiëren in het kader van technische bijstand. Zij krijgen dan tevens als speciale taak de nascholingscursussen te assisteren. De minister van justitie verwacht een gunstige uitwisseling van ervaring en overdracht van kennis bij de uitvoering van dit voornemen. In de beleidsnota wordt een voorbeeld genoemd van de noodzaak daarvan. De snelle economische groei van de Bovenwindse eilanden en de daarmee gepaard gaande problematiek heeft geleid tot het feit dat de dagelijkse leiding van dit korps onderdeel wordt bekleed door thans te

een hoofdinspecteur en binnen afzienbare tijd door een commissaris geassisteerd door een of twee gereputeerde officieren. Het KPNA kan momenteel deze krachten niet leveren. Het korpsonderdeel Bovenwindse Eilanden moet zowel kwalitatief als kwantitatief versterkt worden, meent de minister, en daarom moeten de draaitoe in aanmerking komende officieren in de gelegenheid worden gesteld op alle terreinen van politiediensten ervaring op te doen. Technische bijstand van tijdelijke aard kan daarbij een nuttig middel zijn, vindt de bewindsman in zijn beleidsnota, waarin verder wordt gesteld dat de leiding op alle eilanden uitgebouwd en versterkt dient te worden waarbij het kwota van het betreffende eiland als een belangrijk gegeven dient.

Centralisatie

huisvesting

politiekorpsen

WILLEMSTAD — De centrale regering streeft naar een centralisatie van de diverse afdelingen van de korpsonderdelen van het KPNA. Dit staat in de beleidsnota die eerder deze week door de minister van justitie is aangeboden aan de Staten. Door een integrale planning op korte en middellange termijn zal de huisvesting van korpsonderdelen worden verbeterd en aangepast aan de eisen van de tijd.

De centralisatie van de huisvesting zal efficiënter zijn, terwijl bestaande nieuwbouwplannen zoals het nieuwe politiebureau op St. Maarten op luchthavengebied worden voortgezet en zo spoedig mogelijk worden uitgevoerd.

Toerisme

ORANJESTAD — De Amerikaanse firma Robinson Inc. maakt volgens het resultaat bekend van een door een grote Amerikaanse reisbureau gevraagd onderzoek naar de toeristische aspecten van 23 landen, waaronder Aruba. Het resultaat voor Aruba tussen de 23 landen was als volgt: attractief nummer 15, vriendelijkheid no. 6, schoonheid no. 2, veiligheid no. 3, populariteit no. 5, aanblijfsaansprekend en aantrekkelijk no. 8.

Van de 6 aspecten die onderzocht werden, is voor wat betreft het Caribbean gebied Aruba als no. 4 gedingd. Curacao behaalde voor de hierboven genoemde aspecten respectievelijk de He 7e, 5e, 4e, 9e, 9e, en 8e plaats terwijl Bonaire respectievelijk de plaatsen 17e, 9e, 7e, 16e, 16e, en 11e behaalde.

Te koop het woonhuis het appartement Pos Chikito 3, naast Tele-Aruba.

Het woonhuis omvat: voorporch
woon-eetkamer
keuken
3 slaapkamers
badkamer
omsloten achterporch
dienstboden vertrek

Het vrije toegankelijke appartement is onlangs voltooid en bevat:

2 perches
2 slaapkamers
moderne keuken
ruime badkamer
grote slaapkamer

Vraagprijs f. 145.000,--

Voor informatie: tijdens kantooruren Tel.: 22444 na kantooruren Tel.: 22555

Voor solide kopers hypotheek beschikbaar.

OGHTENDZIEK??

— TE VEEL LAWAAI?

— TE WARM?

— TE HOOG

STROOMVERBRUIK?



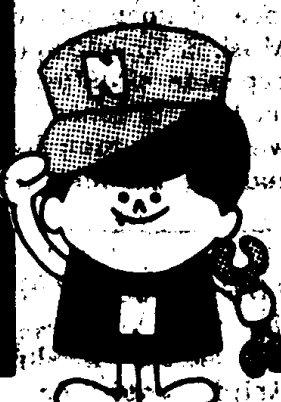
Met
National
AIRCO

heeft U deze problemen niet!

Vraag U collega op kantoor, hij had een goede nachtrust dank zij NATIONAL



- Kwaliteit
- Garantie
- Laagste stroomverbruik
- Exclusief



Onze showroom is ook op zaterdag 8-12 geopend

Bel ons: 23555

VRIJBlijvend!

met nieke service

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT
Gezellig met Uw hele gezin naar **CARLE ORARON**
For a special treat
Dinner 12.00 - 15.00; dinner 18.30 - 23.00

STORIA
nu gezellig voor lunch-dinner
Geopend van 12.00 tot 11.00 uur.

BALI
Bel ons even op 22131 of 22606 voor een lekkere Indiase maaltijd omgeven door de zee.
FLOATING RESTAURANT BALI
Open dagelijks van 12.00 a.m. - 11.00 p.m.
Dok of zonnetje open.

American Aruba Hotel and Casino
presents
BOLD 'n BRASSY
showtime 9 p.m.
STELLARIS
12 indicies to class
Stellaris dinner served from 7 to 10 p.m.

DRIVE-IN:
July 6 at 8.00 p.m.
MATINEE
TIN TIN AND THE BLUE ORANGE

ENTRANCE FLS. 1.50
ADMISSION: ALL AGES

MOONLIGHT GRILL
at the top of the Town Hall
open daily for dining and smoking from 10 a.m. - 3 a.m.
WEDNESDAY
In Anticosti night
with entertainment and refreshments

DRIVE-IN:
July 6 at 8.00 p.m.
MATINEE
"ASTERIX EN CLEOPATRA"

ENTRANCE FLS. 1.50
ADMISSION: ALL AGES

Articles about Grenada in 'Courier':

Bishop has more chance of success than failure

GEORGETOWN (CAN) THE YEAR-OLD Peoples Revolutionary Government (PRG) of Maurice Bishop in Grenada has a greater chance of success than failure. That is the general impression gained by Brussels-based journalist Lucien Pagni after visiting Grenada to gather material for a 16-page magazine spread on the spice island, about one year after its March 13, 1979, revolution. Pagni's three interviews with Prime Minister Bishop, Finance Minister Bernard Coard and Agriculture Minister Unison Whiteman along

with photographs of life in Grenada provide an interesting and comprehensive look at the hopes and aspirations of the PRG. His stories have been published in the May-June issue of the Courier magazine which covers relations between African Caribbean and Pacific (ACP) group of countries and the nine-member European Economic Community (EEC). Pagni prefaces his three interviews with an analysis of the Grenada situation now and says, "Socialism... is taking shape in Grenada and the authorities are aiming to pro-



MAURICE BISHOP

...success...

ve that it is innovative and works for the good of the people. "But success, it is felt, will depend on how it makes out with health, education and unemployment and on the government's skill in presenting itself, by offering flexible assistance, as good partner for the private sector. If it fails here, it is felt, it will lose its support and there could well be a sharp swing in the opposite direction. "It is also felt that, although psychologically everything is in the PRG's favour, it should tone down its claims so as to avoid a hiatus between its ordinary day-to-day activities and the grander hopes speeches usually engender. "Pagni detected that the proclamation of a socialist government had "not failed to cause concern in the area and among certain classes of the local people. "But he said "The worries are based, for the most part, on mistrust rather than on the real situation as it is now, one year after the change. "His interviews with the three PRG leaders elicited the major importance the government has attached to the ambitious (US \$ 49M international airport at Point Salines. Pagni disclosed that Grenada had been discussing with Middle East countries and Venezuela the question of energy supplies for the project and said

that it would require about 60,000 gallons of diesel oil a month in the initial stages. This Mr. Bishop told Pagni, made the whole question of energy supply at concessional prices and storage facilities "very important. "Then we need to ensure that we have sufficient cash resources, on a day-day basis to meet all our requirements in building the airport in terms of jobs, in terms of the purchase of the necessary materials, at a later stage of course as regards the terminal itself, and the radar and communications system."

DIVERSIFICATION

Mr. Bishop also agreed that for financial and technological reasons it was, important that countries contributing to the project be diversified and said "we are in fact trying to achieve that."

Finance Minister Coard disclosed that the PRG has been able to obtain pledges from six governments for aiding the project and said that those at that time accounted for "close to two thirds of the total cost of the airport."

In the interviews, Mr Bishop and Mr. Coard assured they had no plans for nationalisation at this stage and according to Mr. Coard, "seizing property without compensation is not part of our policy."

They also spoke about developing participatory democracy in the country and establishing a tri-sectoral economy based on the state, private enterprise and a peoples cooperative sector.

Mr. Bishop identified the Leeward Island Air Transport (LIAT) airline, the West Indies Shipping Corporation (WISCO), the University of the West Indies and the Caribbean Food Corporation as four top regional projects which should get priority for funding assistance from the EEC.

On regional relations, he said "Some of the leaders in the region still feel deeply and still continue to exhibit the policies of narrow nationalism, isolationism, chauvinism which we inherited from our colonial past."

"Therefore I think as a matter of practically that co-operation is likely to be based on historical ties and similarity of language."

"We however believe very strongly that it is important for us to move rapidly to break down all artificial barriers that separate us (in the wider Caribbean)."

WORLD IN A NUTSHELL

PEKING — China today accused Vietnam of stepping up armed provocations along their common border and warned Hanoi that it was closely watching the situation. At the same time Vietnam protested to Peking about recent armed provocations on the border including heavy artillery fire causing many deaths and damage to property and crops. The official Chinese peoples daily said Vietnamese troops had mounted a total of 114 armed provocations in May and June. It said that altogether over the past 14 months the Vietnamese had initiated more than 2000 incidents along the border, killing, wounding or capturing 240 Chinese working along the frontier. Asked to comment on Vietnam's call last Thursday for resumed talks to reduce the tension, a Chinese Foreign ministry spokesman said today: The Vietnamese authorities are intensifying their armed provocations along the Sino-Vietnamese border and the Chinese side is watching closely Vietnam's action.

PARIS — Iranian students occupied their country's Paris embassy for a few hours today in support of Iran's revolution, police said. They left the embassy peacefully after Iranian officials called in the police.

MERCED — President Carter said that he would continue to punish the Soviet Union until it withdrew its troops from Afghanistan. The U.S. embargo on most grain exports to the Soviet Union would remain, he said, and other U.S. sanctions including a ban on exports of high technology would continue in force.

MOSCOW — The Soviet Union confirmed it was ready to talk with the west of limiting medium-range nuclear weapons systems in Europe.

MIAMI — President Carter has begun courting the electoral support of America's 25 million blacks, who made a major contribution to his victory in the 1976 elections. In a campaign speech here last night the president warned blacks that Ronald Reagan, his Republican opponent in the presidential race, would set back the course of social justice if he was elected.

Mr Carter pointed out that he had appointed more black judges than all other presidents combined and asked blacks to ponder the possibilities if Mr Reagan was given the power to fill vacancies in the supreme court. Addressing the annual convention of the National association of coloured people, the president said social programmes would be robbed and inflation fuelled during a Reagan presidency.

PORT ALEGRE — At least a million cheering people tonight welcomed pope John Paul when he arrived in the southern Brazilian city of Porto Alegre. They threw wave upon wave of confetti on his motorcade from office windows, set off firecrackers, blew trumpets, released balloons and waved yellow and white paper flags. The pope, wearing red cloak against the southern hemisphere's winter chill, waved happily at the throng which included many people perching perilously on ledges of buildings in the hopes of catching a glimpse of him. The pope, on the fifth day of a 12-day Brazilian tour, arrived here from Aparecida where he consecrated one of the world's biggest basilicas in the name of the Virgin Mary.

RIO DE JANEIRO — Pope John Paul, 's visit to Brazil has turned the spotlight on the millions of poor in this country. Unofficial estimates say 40 million of Brazil's 120 million population live below the poverty line, and many consider this figure to be conservative.

Officials admit that only 20 per cent of the population earn more than the minimum monthly salary of 4,150 cruzeiros about 63 dollars a month.

NEW DELHI — Eight Afghan army officers defected

to anti-government insurgents in Afghanistan after completing their training in India, the Indian Express newspaper reported today. It said the eight left New Delhi early this week for Tehran from where they hope to slip into Afghanistan. They had trained for more than two years in military academies in India. The Express said the Pakistani consulate had refused them visas following fresh instructions from Islamabad not to let in people likely to join Afghan rebels. Pakistan is said to have developed cold feet after a stern warning from the Soviet Union. Express editor Kuldip Nayar said in a front-page report. He said that to obtain Iranian visas, the eight had to prove they were not "a communist plant" and they would fight with the Afghan insurgents.

ISLAMABAD — Pakistani religious leaders today issued a direct challenge to president Zia-ul-Haq's rule with a huge demonstration in Islamabad and a call for a mass march tomorrow in defiance of martial law. More than 100,000 members of the minority Shia Muslim sect attended a banned rally in protest against general Zia's forced introduction of ancient Islamic taxes.

Spokesmen for the sect said 500,000 Shi-ites would join the March in the capital tomorrow on the third anniversary of general Zia's overthrow of late prime minister Zulfikar Bhutto. Pakistani lawyers plan a national strike tomorrow to show their anger at general Zia's ban on civil judiciary interfering with the military courts.

Call and Notice for an Extraordinary General Meeting of Shareholders of GALINVEST N.V.

All shareholders are herewith invited to attend the company's extraordinary general meeting of shareholders to be held at the company's offices at Pietermaai 23, Curacao on July 16, 1980 at 9.30 a.m.

Business to be transacted at the meeting:

1. Ratification of all acts and deeds of Management and of the Company's attorney-in-fact, in particular with regard to the lease and sale of real property by the Company in Miami, Florida.
2. Amendment of Articles of Incorporation.
3. Adoption of restated Articles of Incorporation incorporating all amendments.

A draft of the amendments and of the restated Articles of Incorporation has been deposited at the Office of the Company for inspection by the Shareholders.

By Order of Management

CORPORATE AGENTS N.V.

Managing Director

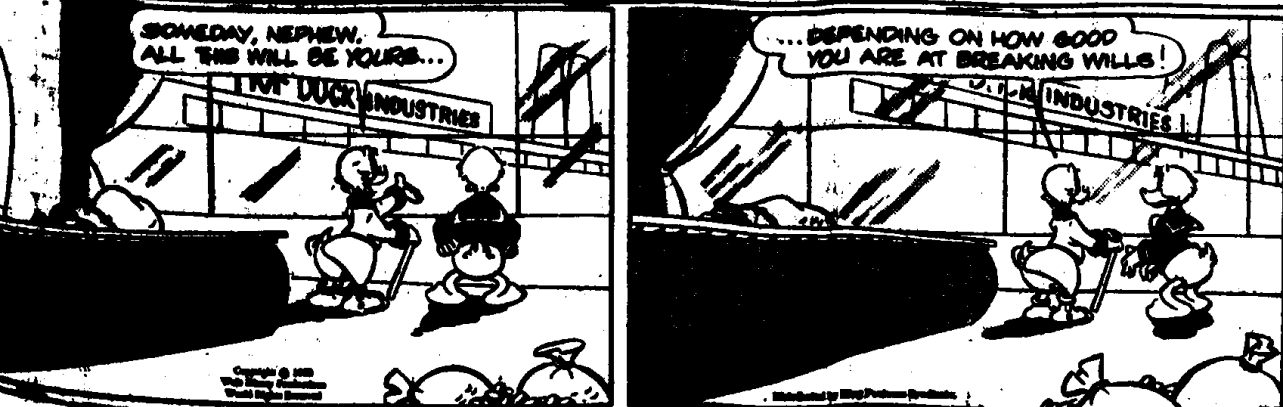
English Companion

HENRY

by Jack Tippit



Walt Disney's DONALD DUCK



Beetle Bailey

By Mort Walker



Archie



Too hot

GEORGETOWN (CAN). Guyana National Film Censor Board has withdrawn the films "Wilde Geese" and "Black Sunday" from city cinemas for re-censoring, the information ministry has announced.

Sources said the authorities have also banned another western hit "Lipstick" from local screens.

All three films have had prolonged showings in Guyana before but the Ministry said the decisions now on "Black Sunday" and "Wild Geese" were taken "following a number of complaints by members of the public."

The ministry said that, while the two films had been passed by the Censors before, members of the public criticised the showing of films that tend to belittle some of Guyana's Third World allies.

"Wild Geese is based on the adventures of a group of mercenaries attempting to capture the leader of a black African nation in an attempt to install a Government favourably disposed to western interests in the country."

"Black Sunday" is another adventure story about the conflicts between Israel and Arab commando organisations fighting for the re-instatement of a Palestine nation.

UNITED NATIONS — Angola's UN delegate said his country was still under attack by South African forces, contrary to Pretoria's statement that its troops had been withdrawn.

ISLAND GEM ENTERPRISES LTD N.V.

Sint Maarten Needs

CORPORATE CONTROLLER

Basic Function:

- Directs the establishment of accounting principles, practices, and procedures.
- Maintains all accounting records and is responsible for the development, analysis, and interpretation of statistical and accounting information to appraise operating results in terms of costs, budgets, policies of operations, trends, and increased profit possibilities.

Responsibilities:

- Ensures that accounting systems in hotels are kept in compliance with Management Agreements and Uniform System of Accounts.
- Interprets operating results as they affect the financial aspects of the corporation and makes specific recommendations which will result in cost reduction and profit improvement.
- Preparation and filing of required governmental reports in regard to financial reporting (S.E.C. reports; O.F.D.I. reports, various payroll reports, etc.).

Qualified Antillean candidates given preference. Send resume with recent photograph to: Director of Personnel Island Gem Enterprises Ltd. N.V. St. Maarten Netherlands Antilles



NEEDS

an Assistant Hotel Controller

This person will work with the Hotel Controller in all day to day accounting procedures, such as:

- Accounts Payable
- Accounts Receivable
- Revenue, and
- General Ledger Accounts

Experience in budgeting and forecasting is necessary.

The preparation and presentation to management with timely and accurate financial statements is required.

This person must also have previous supervisory responsibility.

Qualified Antilleans will be given preference.

Please submit resume with recent photograph and letter of application to:

Director of Personnel P.O. Box 309 St Maarten Netherlands Antilles

AVOND-MAVO-MARNIX

**Inschrijving voor nieuwe leerlingen op
maandag 7 juli om 6.30 's avonds voor
klas 1, 2, 3 en 4.**

**Plaats: Marnix-Mavo, Arowakenweg 1.
Diploma's, puntenlijsten, etc. meenemen.**

Inschrijfgeld: fl. 10,—.

LAAT DE STROOM BIJ U NIET UITVALLEN!

"GENERATOREN"

1200, 2000, 2250, 3000, 3750, 4500 EN 6250 WATT: ZEER LAAG GEPRUIJD

KORTING 20%

FREDERIK TRADING CO., — CARACASBAAIWEG 49

MOBIL SERVICE



'EXPERT SERVICE'

EMERGENCY

AIRCONDITIONING HOME-SERVICE
(REFRIGERATOR & FREEZER)

• CALL ANY TIME •

TEL. 36080




Geboren

Timo Alvar Martis

Mehdi - Sergei
Maria en Mito

Tijdelijk adres:
St. Elisabeth hospitaal k. 133
4 juli 1980.




De winnaar van onze MITCHELL COLT CAMPAGNE gedurende de maand juni 1990 is de heer IVAN JACOBS, Makraestraat 10.

Caribbean Motors Co. N.V.
Schottegatweg Oost 215b, tel. 36082-36084

SEAFOOD
Nieuw! Nieuw!
Voor uw zakenlunch of een
gezellig diner, het restau-
rant met het beste CRIOLLO
en lekkerste SEAFOOD
Open: voor lunch van
12-3.00 u. Voor Diner van
18.00-22.00 u. Tropical
sfeer in airconditioning.
Middag en 200 u. ge-
sloten. For reservations:
tel. 5429154294.

MADURO & CUriEL'S BANK N.V.

PUNDA
 8.00 a.m. - 12.00 p.m.
 1.45 p.m. - 4.00 p.m.



OTROBANDA
 8.00 a.m. - 3.00 p.m.

RIO CARAÍO
 8.30 a.m. - 12.00 p.m.
 1.45 p.m. - 4.30 p.m.
 Drive-in window geopend tot 8.00 p.m.

BARBARA
 8.30 a.m. - 12.30 p.m.
 2.15 p.m. - 4.30 p.m.
 Drive-in window geopend tot 8.00 p.m.

HATO*
 8.00 a.m. - 8.00 p.m.
 Maandag - Vrijdag
 Zaterdag
 10.00 a.m. - 5.00 p.m.

NIGHT DEPOSIT
 Dag en nacht

BARBER
 9.00 a.m. - 1.00 p.m.

MOBILE BANK
 8.30 a.m. - 4.00 p.m.

24

WELLS
 8.30 a.m. - 12.30 p.m.
 2.15 p.m. - 4.30 p.m.
 Alleen voor mobiele bank.

DAG EN NACHT TOT UIN DIENST

DAG EN NACHT KUNT U GEBRUIK MAKEN VAN EEN OF MEER FACILITEITEN VAN ONZE BANK

Buiten de normale kantooruren kunt U bij de Maduro & Curiel's Bank alleen terecht voor het volgende wereld.

Uw rekening houdt met

